政治路线确定之后,干部 就是决定的因素。因此,有计划 地培养大批的新干部, 就是我 们的战斗任务。

坚持大搞群众运动 树立实践第一观点

上海工业战线积极推广电子技术

不少单位采用电子技术实现简易程序控制以后,显著地提高了劳动生产率

继

老 干

1 接 的

命

事

全国著名劳动模范李顺达领导的山西省平顺县西沟 公社西沟大队,从一九三八年建立西沟村党支部到现在, 已经三十五年了,从一九四三年初组织起太行山革命老 根据地第一批互助组,到现在也已经三十年。在这样一个 具有光荣革命传统的老先进单位里, 现在负主要责任的 干部,大都是些生气勃勃的年轻人。这件事使到过西沟 的许多人都感到,这里老一辈共产党员开创的革命事业, 后继有人。

老 干 部 的 喜 悦

西沟原来的干部,除了最近调到省妇联当主任的全 国著名劳动模范申纪兰,年纪比较轻一点以外,多数是 抗日战争时期的老干部,年纪都不小了。他们中间有的 现在还担任党总支委员,有的则已当了队里的"参谋" 这些老同志谈起西沟的无产阶级革命事业接班人时,都 很兴奋,滔滔不绝地介绍年轻干部的长处,觉得过去抓了 培养接班人这件工作,是为党、为革命、为贫下中农搞了 一项重大的基本建设。

现在,西沟大队的领导工作基本上已由年轻干部担 负起来。党总支书记李顺达职务多,出外的时间长。队里 负责党的全面工作的是党总支副书记张俊虎、负责民兵、 宣传、文教等工作的是党总支副书记秦周则,他们都是 三十六岁。负责生产方面工作的,是党总支委员、副大队长郭钢柱,三十二岁。负责财务管理工作的胡买松, 二十八岁。另外还有张明朝、张章存、张仁考,也都是 党总支领导成员,负责一个方面的工作,他们中间年龄 最小的二十五岁,最大的二十八岁。除了大队党总支领 导成员以外,在妇女、林业、畜牧业、副业、科学技术 等各条战线上,在十二个生产队中,也都有一批年轻人 担任了领导工作。

在这一批接班人中, 有一些年纪轻的是刚进入领导 岗位锻炼的。有一些如张俊虎、秦周则、郭钢柱等, 是经过长期锻炼和考验的干部。西沟大队从一九五二年 初办起初级社到一九七二年,已经完成了两个十年山区 建设规划。他们年纪都不大,却是从一九六三年到一九 七二年第二个十年建设规划的制定者和执行者。他们在 老干部的帮助下,在斗争实践中增长了才干,得到了群众 的信任。社员们反映说:这伙年轻人,象个创业的人。

的 行

毛主席说:"政治路线确定之后,干部就是决定的因素。因此,有计划地培 养大批的新干部,就是我们的战斗任务。"西沟大队遵照毛主席的教导,比较早 地动手抓了培养无产阶级革命事业接班人这件大事。张俊虎一九六一年就当了 副大队长。一九六三年,一些老干部又根据群众对他的好评,推荐他担任了大 队党支部书记,而李顺达自己则担任大队长。当时西沟的老干部,还都不算太 老,他们所以采取这么个做法,就是从培养无产阶级革命事业接班人这个远见 出发的。李顺达说得好:"西沟将来山上的树能不能越来越多,地里的粮食产量 能不能越来越高,社会主义集体经济能不能越来越兴旺,关键就看将来有没有 一个革命化的领导班子。这个事得早抓,以便长期培养,长期观察,长期考验。 不然, 到渴了的时候再去挖井, 那可就来不及了。'

在西沟大队这样一个老干部人材济济的单位,一下子把一 -个年轻干部提到 总管全局的位置上去,自然不是所有的老同志都能立刻想得通的。一九六二年 他们曾开了多次党支部会来讨论这个问题。在一次会上, 李顺达谈的几句话对大 "要论工作能力,革命资历,咱们这些人当然暂时强些,而 家教育很深。他说: 且也还能为党工作,也应该积极工作,但是咱们却不能代替下一代去完成革命事 业的历史任务。'

张俊虎,群众反映他有很多突出的优点。他出身贫苦,对党、对毛主席阶 级感情深, 当干部以后仍积极参加劳动, 作风踏实。但是, 叫他挑这么个重担 子,有的人总觉得不放心。为了解决这个思想问题,李顺达又在党支部会上引 导大家回忆过去自己是怎么当干部的?这一回忆、大家心里就明白了、于是、都 积极支持优秀的年轻人挑重担,让他们在干中学,在实践中取得经验,增长才干。

西沟大队在把张俊虎推荐到党支部书记岗位上的过程中, 还根据群众反映, 把一批表现不错的年轻人放到各种领导岗位上,有的担任副大队长,有的担任 党支部委员,有的担任其他领导工作。这对年轻人既是一种培养,又是一种考验。

出 的 X

在西沟,原来的老干部交口称赞这批年轻的接班人;年轻干部又是一个劲 地称赞老干部。

西沟大队原来的老干部,经过几十年斗争的锻炼和考验,在群众中威信很 高。年轻干部担负领导职务以后,怕在老干部面前"班门弄斧",工作不大胆。 为了解决这个问题,西沟的老干部努力帮助新干部培养独立思考,大胆负责的 作风。年轻干部张明朝当上了党总支委员,总觉得老干部革命经历比自己年龄 还长,工作放不开手。老干部张丑孩和他住得近,就经常鼓励他:"不用怕,放手 大胆工作。"有一次开干部会,讨论积肥政策问题,刚负责大队财务工作的胡买 松,不同意李顺达的意见,和李顺达当场争辩起来。胡买松的父亲胡光则,就 批评胡买松。李顺达却当场表扬了这个年轻人,说从他的意见看,他是在认真 地考虑问题,说明他是对工作负责的。对于年轻干部处理的一些具体工作,老 同志不轻易去评头品足,出了问题,主动承担责任,并帮助他们总结经验教训。 张俊虎当了党支部书记以后,大队在他住的南赛村盖几间库房,刚盖起就塌了。 当时,张俊虎包袱很重,觉得自己应当承担责任。这个时候,李顺达、申纪兰、 马何则、崔福兴、张丑孩等老干部马上来到南赛,开了个群众会,自己首先承 担责任,然后发动群众总结教训,重新把这几间库房盖起来。这样,一种勇于实 践, 敢于负责的好作风, 在年轻干部中就逐渐形成了。

了教育。有一段时间,张俊虎因为重病,不能到各村去跑,李顺达又不在家, 张俊虎觉得负担很重。这个时候,和张俊虎住在一个村里的老干部赵相奇、张新 才就每天帮他到大队部联系,到其他村去了解情况,和他研究问题,替他传达意

据新华社上海一九七三年八 月二十一日电 上海工业战线近 两年来发动群众土法上马, 积极 推广应用电子技术。不少工厂、 车间和一些生产小组采用电子技 术实现简易程序控制以后,生产 上取得了多快好省的效果。

用电子技术代替人工来控制 生产操作程序,是实现生产自动 化的一项重要措施。上海的实践 证明,在许多动作不太复杂的设 可以广泛采用比较简单的 电子线路,实现光电和数字程序 控制。用这种简易程序控制技术 对老设备进行改造,花钱少,上 马快,工人群众容易掌握,可以 较快地进行推广普及, 显著地提 高劳动生产率。

推广应用电子技术,实现简 易程序控制, 是上海市在无产阶 级文化大革命中, 特别是随着批 修整风运动的深入发展出现的新 生事物。由于刘少奇一类骗子的

修正主义路线的干扰, 电子技术 的研究和应用一度被神秘化,只 依靠少数专家冷冷清清地搞. 因 而发展迟缓。文化大革命和批修 整风运动中, 上海广大工人、干 部和技术人员, 认真攻读马列和 毛主席著作, 学习和运用唯物论 的反映论,深入批判刘少奇一类 骗子散布的唯心论的先验论和反 动的"天才论"。树立了实践第一 的观点,破除了电子神秘的观念, 解放了思想,推广和应用电子技 术的群众运动蓬勃地开展起来。

目前, 简易程序控制技术已 经在羊毛衫、手套、围巾、袜子等 织机, 注塑机, 加工橡胶的硫化 罐,金属切削机床,冲压设备,电 镀设备,铸造造型设备,以及搪 瓷喷花、禽蛋分选等设备上,逐 步推广。上海南市电镀厂的职工 群众, 自力更生建成了五条程序 控制电镀流水线, 使每条流水线 的操作工人从二十二人减少到十 一步学习了马克思主义的认识

三人, 劳动强度也大为减轻。全 厂一九七二年的全员劳动生产率 与手工操作时的一九六八年相 比,提高了百分之七十。上海塑 料制品三厂的工人采用简易程序 控制技术改革注塑机, 再加上模 具的改革,工作效率显著提高。 原来一人操作一台机器,现在 人能操作四台。目前这个厂已经 改造了十二台注塑机, 大幅度地 提高了劳动生产率。

上海许多工厂在推广程序控 制技术的过程中, 认真组织群众 学习马列和毛主席关于认识论的 一系列论述,深入批判刘少奇一 类骗子散布的唯心论的先验论. 坚持唯物论的反映论; 反对少数 人关门试验,坚持大搞群众运动。 上海第九羊毛衫厂是一个技术力 量薄弱、加工设备简陋的小厂. 原先全厂没有一个人懂得电子技 术。批修整风运动中,工人们进 论,懂得了实践第一的道理。他 们在学习了一些基本的电子知识 以后, 就大胆设计, 反复实验, 只花七十多元钱,就改革成功简 易光电程序控制的半自动针织 机,改变了落后的生产面貌,使 工人看台能力从一台提高到两 台。全厂七十一台织机全部经过 改造后, 节省了将近三分之一的 挡车工, 为发展生产创造了条件。 在这个厂的推动下, 今年上半 上海全市羊毛衫行业已有十 个工厂的四百七十七台织机采用 了简易程序控制。今年上半年与 去年同期相比,全行业的工业总 产值增长百分之十五点八八. 劳 动生产率提高百分之十七点五。

上海许多生产电子器件的专 业工厂和设备制造工厂,积极推动和支持各行各业推广应用电子 技术。他们有的主动向有关工厂 介绍电子技术,有的努力承担协 作加工任务。

会主义"的总路线和"深

云南省召开妇女代表大会 选出省妇联第三届委员会

新华社昆明一九七三 年八月二十一日电 云南 省从八月十五日至二十一 日召开第三次妇女代表大 会, 选举产生了云南省 妇女联合会第三届委员

出席大会的代表共有 一千三百三十一名,其中 工农劳动妇女占绝大多 数。全省彝、白、傣、哈 尼、壮、苗、佤、傈僳、 纳西、拉祜、景颇、 瑶、藏、布朗、阿昌、普 米、怒、蒙古、独龙、崩 龙、汉等二十二个民族, 以及苦聪人,基诺洛克人,

唐

)理会见荷兰议会代表

都有自己的妇女代表出席 大会。代表性之广,少数 民族代表之多, 是云南省 前两届妇女代表大会所没 有的, 充分显示了全省各 族、各界妇女的革命大团

中共云南省委第一书

记周兴、第二书记王必成 和中共云南省委、省革命 委员会、中国人民解放军 昆明部队、云南省军区的 负责人刘明辉、李克忠、 左奎元、朱刚、李德骏、 武健、金桂仙、岳肖峡、 梁文英、张克、李文、黎 韦、查玉升、徐其孝、吴

新华社一九七三年八月 二十一日讯 国务院总理周 恩来今天下午会见了以荷兰 议会二院议长冯德林为团 长、一院外交委员会主席斯 希埃德为副团长的荷兰议会 代表团和随团记者, 并且同 成 代表团全体成员进行了友 好、坦率的谈话。 荷兰驻中国大使费渊会

会见时在座的还有人大 常委会委员武新宇, 副秘书 长连贯,中国驻荷兰大使郝 德青, 有关方面负责人和工 作人员王本祚、朱传贤、孙 亚明、徐尔维、赵青田。

☆ 周恩来总理会见荷

新华社记者摄

效闵、雷起云、崔建功、 展明、王文成、张冲、黄 兆其、李毅、徐学惠、段 宝珍、王银山等出席了大 会。周兴同志在大会上讲 了话, 热烈祝贺全省妇女 代表大会的召开。

代表们在讨论中畅谈 了云南省妇女运动的大好 形势。大家指出:在无产 阶级文化大革命和批修整 风运动中,云南省各族妇 女意气风发,斗志昂扬, 同全省各族人民一道,深 入批判刘少奇一类骗子的 修正主义路线,为保卫 毛主席的无产阶级革命路 线,巩固无产阶级专政, 发展社会主义革命和社会 主义建设的大好形势, 作 出了贡献。全省各族妇女, 朝气蓬勃地战斗在保卫边 疆、建设边疆的各条战线 上。成千上万名女知识青 年上山下乡,走与工农相 结合的道路。在各族妇女 中, 涌现出一大批阶级斗 争的闯将, 生产斗争的标 兵,科学实验的能手和勤 俭节约的模范。无产阶级 文化大革命以来, 全省有 一万八千多名先进妇女加 入了中国共产党,有十万 **多名先讲女青年加入了共** 青团,有一千二百多名妇 女干部参加了县以上的领 导班子。全省妇女干部已 达八万多名, 占全省干部 总数的百分之二十二点 三。其中,有少数民族妇

女干部七千多人。 代表大会通过决议, 号召全省各级妇女组织, 在党的领导下, 团结各族 广大妇女, 坚持党在社会 主义历史阶段的基本路 线,以毛主席关于"要搞马 克思主义,不要搞修正主 义;要团结,不要分裂; 要光明正大, 不要搞阴谋 诡计"三条基本原则为武 器,深入开展批修整风运 动,刻苦攻读马列著作和 毛主席著作, 增强识别真 假马克思主义的能力,提 高执行毛主席无产阶级革 命路线的自觉性。要进一 步发动各族妇女,认真贯 彻执行"鼓足干劲,力争 上游, 多快好省地建设社 刘琳,

挖洞, 广积粮, 不称霸" 的伟大战略方针,调动 一切积极因素,积极投入 "农业学大寨"、"工业学 大庆"的群众运动。为建 设社会主义祖国而努力奋 。要坚持用无产阶级国 际主义教育广大妇女, 使 她们努力为中国革命和世 界革命服务。要大力培养 和选拔妇女干部。要贯彻 落实男女同工同酬政策和 妇女劳动保护政策,关心 和切实解决好妇女的切身 问题。要在党的领导下, 特别关心和爱护上山下乡 女知识青年, 使她们茁壮 地成长。要同重男轻女的 剥削阶级思想作斗争,深 入进行移风易俗的教育。 要教育妇女用无产阶级观 点对待恋爱、婚姻、家庭、 子女教育等问题,提倡晚 婚和计划生育。

大会根据毛主席提出 的无产阶级革命事业接班 人的五项条件, 经过充分 酝酿协商, 选举产生了云 南省妇女联合会第三届委 员会。经过委员会全体会 议选举和中共云南省委批 准, 云南省妇女联合会主 任为包亚芳, 副主任为高 美琼(哈尼族)、李秀英、 段宝珍、杨顺贤(白族)、 金琼英、关肃霜(满族)、



坦 的

兰议会代表团时合影。

中共河北省束鹿县委和县革委会, 以毛主席的无产阶级革命路线为纲, 直贯彻执行"以农业为基础、工业为主 导"的发展国民经济总方针,正确处理 农、轻、重关系。他们把发展农业放在 首位,围绕农业兴办县、社工业,加强 对农业的支援,促进了工农业生产的全 面发展。从一九六八年起,全县粮食作 物单位面积产量年年大幅度上升,大旱

产和总产都创造了历史最高水平。今年小麦又获得了

认直总结历史经验

束鹿县位于河北平原中部,全县一百零六万亩耕 地, 其中四十万亩是低洼盐碱地。解放后, 在党的领 导下, 这个县的农业生产有了很大发展。但由于过去 "以农业为基础、工业为主导"的发展国民经 济总方针理解不深,单纯抓农业,忽视了发挥工业的 主导作用, 再加上在刘少奇的修正主义路线干扰下, 停办了一九五八年以后发展起来的许多工业, 致使农 业失去了工业的有效支援,以致进行大规模的水利建 设,缺少大量的资金和设备;仅有的少量机井,相当 一批没有机、泵、管、带,不能配套;现有的农业机 械,因不能及时得到修理,有百分之四十不能使用; 运输、粮食收打和米面加工多数还是依靠人工,占去 约三分之一的劳动力不能投入农田基本建设。整个农 业生产机械化程度低, 无力从根本上改变生产条件, 缺乏有效抵御自然灾害的能力, 一九五八年到一九六 七年,十年就有八年闹了水旱灾害。农作物产量一直 低而不稳, 年年都要吃国家的返销粮。

一九六八年, 束鹿县革命委员会成立后, 县里的 领导干部反复学习了毛主席关于进行社会主义建设的 -系列指示,认真总结了经验教训,加深了对' 业为基础、工业为主导"的发展国民经济总方针的理 解,进一步提高了贯彻执行这一方针的自觉性,决心 为发展农业,加速改变落后面貌,根据需要和可能, 有计划地兴办县、社工业,加强工业对农业的支援。

组织具、社工业支援农业

在县革委会的统一规划下,全县工业系统很快搞 起了为农业服务的活动。

束鹿县原有十多个小工厂,有一定生产能力。县 革委会首先组织他们支援农业,对这些工厂的发展方 向、生产布局、产品品种进行了调整: 在原来直接支 农的厂子增添了新的农机具修造项目:原来不直接支 农的,在保证完成列入国家计划产品生产任务的前提 设立规模不等的农机具修配小组,扩大修配力量; 改变一些工厂的产品品种,使其适应当前农业的需要; 根据本县原料、生产、销售和农业需要等情况,把过 去不直接为农业生产服务、而原来所负担的生产任务 能由其它厂承担的工厂,改成直接为农业服务的工厂 经过这样因地制官地全面规划, 既解决了当前农业的 急需,又不影响原有产品的生产,充分调动了各个工 厂企业的积极性,有效地加强了对农业的支援。仅一 九六九年一年,这些厂就制造各种农业机械两千六百 台,生产拖拉机、柴油机等配件三十一万件,维修农 机具几万台(件)次。

束鹿县革委会在充分发挥现有工业支农作用的同 时,又挖掘现有设备、技术、原料材料的潜力,自力

发展地方工业 大力支援农业

-束鹿县有计划地兴办县、社工业支援农业的调查

管等八个支农工厂。还发动群众在全县三十一个公社、 百分之九十以上的大队逐步建起了农机修配站和修配 组,形成了县、社、队三级修配网,基本上实现了农 机具大修不出具,中修不出社,小修不出队。

经过艰苦努力,目前这个县为农业机械化服务的 生产、维修能力已初具规模。一般农机具的制造、大 修, 和机井配套使用的机、泵、管、带, 本县已经基 本上可以全部解决, 为全县实现机械化、水利化奠定

束鹿县在巩固和发展县、社工业中始终坚持以下 几点:

、坚持为农业服务的方向。工厂面向农村,产 品为农业服务,以修为主,修造结合,根据当年农业 急需安排生产。一九七一年"三夏"大忙、劳动力紧 张, 他们就及时组织工业部门, 赶制了几百台脱粒机、 扬场机,使小麦收打时间缩短了三分之一 ,节约大量 劳动力投入秋田管理,为秋季丰收创造了条件。

二、坚持自力更生、艰苦奋斗的方针,因陃就简、 土法上马建厂,不挤农业资金和农用物资。如利用过 去下马的水泥厂的废球磨机,自力更生建起了磷肥厂。 十八名马车修理工人,在一盘烘炉、一台旧皮带车床 的基础上,依靠各厂支援,制造了十六台专用设备, 建起了轴承厂。社队修配站(组)的建立也是如此。

三、不与农业争劳动力。县委规定,工业用人不 超过一定比例, 并且部分实行亦工亦农, 农闲做工, 农忙种地,保证农业第一线有充足的劳动力。

四、关键时刻为农业让路。在"三夏"大忙和抗 旱季节,除少数工厂外,大部分厂子停止生产,集中 供农业用电,并抽调劳动力组成小分队下乡支农。

束鹿县通过从各方面的努力, 工业部门的工作全 部纳入了以农业为基础的轨道。

因地制官发展轻工业生产

为支援农业,并为解决发展农机工业所需的资金 问题, 束鹿县又因地制宜地发展了轻工业和农村副 业,"以轻养重,以机促农"。

他们发展轻工业的办法有三条:

在原有的县办轻化工厂,开展综合利用和生 产多种新产品。他们把这种办法叫做"老厂排新戏" 如在织布厂增加了纺纱和织维尼龙布,在皮毛厂增添 了纺毛线,等等。两年时间,县办老厂就增加了二十 多种轻化工产品,每年积累资金二百万元。

、 发挥当地重工业单位的设备制造能力建立新 厂。几年来,已新建了十个轻工业工厂。

三、发动群众搞以社办为主的"小轻工业群",引 导社员开展副业生产。现在,全县三十一个公社,已 自力更生,就地取材,办起了棉油加工、毛毡、烧碱 等七十多个轻工业小厂,和柳编、瓦盆、槐胶、制皮鞭 等多种副业,生产上百种产品,一年收入二百多万元

一九六八年以来,束鹿县革委会依照农、轻、重 的顺序,先后在全县范围内办起了八十多个小型轻化

的一九七二年,粮食平均亩产达到五百一十九斤,亩。更生新建了电机、轴承、水泵、橡胶、磷肥、水泥制。工厂,共生产一百五十种产品,不但为当地人民提供 了生活日用品, 更重要的是积累了大量资金。一九七 年,全县轻化工业总产值共五千五百万元,占全县 工业总产值的百分之八十,有效地支援了农机修造工 业, 促进了农业机械化。

粮食产量连续三年上《纲要》

现在, 束鹿县的县、社工业每年可直接为本县发 展农业提供近一百万元资金。直接支农的工厂,其产 品除国家调拨的以外,一年即可为当地农业提供三百 台电动机,九百台柴油机,四万套轴承,一千六百台水泵,一千台脱粒机、粉碎机和扬场机,一万七千吨 磷肥, 以及几十万件各种农机具配件和小农具, 在 实现农业机械化、改变农业生产条件中发挥了主导作 用。

目前,全县拥有拖拉机二百二十混合台,内燃机 三千四百台, 电动机三千八百多台, 农用水泵五千三百多台, 农用汽车十二辆, 马车五千五百辆, 运输、 植物保护、饲料粉碎、米面加工基本上 实现了机械化和半机械化。由于在生产 的许多领域里机械代替了人工,现在-年可以节省出一千五百万个劳动日,用 于兴修水利、平整土地、精耕细作和科 学种田,大大促进了农业生产条件的改 变。同时, 因为农业机械能得到及时修 理,运转率经常保持在百分之九十五以 上, 充分发挥了效用。

一九六九、一九七〇两年,束鹿县农村社队在工 业支援下,组织了十三万人,开挖了十三条总长二百 多公里的排水渠道,初步解决了五年一遇的沥涝(日 隆雨量一百五十毫米到二百毫米)。近几年来,他们还 利用轻工业和副业积累的资金,新打机井二千六百 眼,使全县机井总数达到五千二百多眼,比一九六八 年增加一倍。井灌面积扩大到七十万亩,加上渠灌, 水浇地面积占全县耕地总面积的百分之九十二、基本 上实现了水利化。

劳动条件和水利条件的基本改变, 促进全县粮、 棉产量逐年提高。粮食亩产量一九六七年只有三百斤 一九七〇年上升到四百五十斤, 一九七一年达 左右. 到四百五十八斤, 一九七二年战胜了几十年来少有的 严重干旱,获得了五百一十九斤的好收成,一跃跨过 "黄河",粮食总产量比一九六八年增加了一亿斤。 这一年,超额完成了国家的粮食征购任务,集体储备 粮食一千三百多万斤。现在,束鹿人民在夺得夏粮好 收成以后,正在进一步开展农业学大寨运动,为夺取 全年农业丰收而努力。

批修整风提高了职工执行毛主席革命路线的自觉性

马万水工程队提前完成今年施工计划

新华社石家庄电 全国冶金工业战线的先 进集体---河北省宣化 钢铁公司龙烟铁矿马万 水工程队, 在批修整风 运动的推动下,已提前 -百六十天胜利完成了 今年全年的施丁计划 所做的工程质量达到了 国家要求的标准, 在开 发矿业中又作出了新贡 献。

马万水工程队今年 继续抓紧了批修整风运 动,发动职工深入批判 刘少奇一类骗子修正主 义路线的极右实质,进 行思想和政治路线方面 的教育,进一步提高了 全队职工执行毛主席无 产阶级革命路线的自觉 性。他们精神焕发,斗 志昂扬, 一再创造出新 队来到这个矿区后, 一

的生产成绩。孙志平班 不等,二不靠,自己动 一个班就创造了六小时 放五茬炮, 进尺六点四 米的新纪录。全队以孙 志平班为榜样,抢时间, 争速度, 掀起了你追我 赶的热潮。一月份全队 就创造了多头掘进一千 五百六十七点三米的新 纪录。

在取得这一胜利以 后, 领导上表扬, 群众 称赞。但是,职工们在 工程队党支部的带领 下,谦虚谨慎,不骄不 躁,继续鼓足干劲,乘 胜前进。今年五月份, 马万水工程队被调到白 庙矿区担负一项重要工 程的建设任务。这里施 工条件差, 生活条件也 比较困难。马万水工程

手创诰条件。宿舍不够 住,他们就在坑口搭起 临时工棚,一边生产 一边建宿全。二分以在 施工中遇到了罕见的地 下水, 每小时涌水量达 七十多吨,严重地影响 了施工进度。工程队队 长、党支部副书记马明 坚定地说:"大庆工人能 在芸原上打井 建桥丁 人能在长江里建桥, 我 们就不能在水里施工?" 他来到现场,和掘进工 人一起研究,解决水大

影响施工的问题。工人

们也于劲十足,想出许

多办法来克服水害。例

如, 火药和导火线因为

水大受潮, 虽然采取了

防水措施, 但是爆破时

还是有百分之八十的

下,开"诸葛亮"会研 究对策, 经过多次试 验,采取了新的防水措 施,又改进了装炮、点 炮的操作方法,大大减 少了哑炮。职工们群策 群力, 巧战地下水, 保 证了施工的正常进行。 为了加快施工进 度 马万水工程队成立 了三结合的技术革新小

"哑炮"。老工人和技术

人员就在党支部领导

组, 经常针对生产中的 关键问题, 开展技术革 新活动。旧的装岩设备 不能适应快速掘进的需 要, 三结合技术革新小 组在北京矿冶研究院科 研人员的帮助下, 反复 试验, 试制成功了耙斗 装岩机, 使装岩效率比 原设备提高一倍。

社办工业作用大

辽宁省营口县博洛铺公社过去只有一个小铁木社。为了不断发展人 民公社的集体经济,公社党委遵照"以农业为基础、工业为主导"的发展 国民经济总方针、依靠群众、自力更生、在大力发展农业生产的同时、积 极发展社办工业。现在,全公社已建立了农机修造厂、建筑材料厂和电 器修造、焊条制造、酿酒、白铁、皮革、缝纫等二十六个厂、组。一九六 九年以来,这些社办工业生产了播种机、脱谷机、水泵等农机具十四种 一千多台,制造各种小农具十四万八千件,修造农机配件十万多件,有 力地促进了农业机械化和农田水利事业的发展。



本报诵讯员

○ 公社农机修造厂为农业 生产了多种农机具。

☆ 公社农机修造厂电机车间 职工精心装配电机。



今年,公社农机修造厂职工试制成功了机引喷药器。它可以同 时给八条垄的农作物喷药、减轻了社员的劳动强度、提高了劳动效率。

(上接第一版) 六十一岁的老党员马何则, 过去当过多年西沟大队 的党支部书记,是西沟大队池底村合作化的带头人。一九五五年,是 他带头顶住了退社的妖风。现在,他没有担任职务,但他以共产党员 的姿态,到了那里,就在那里发光。有一段时间,队里分配他去管 修建房屋的建设队, 他在那个队里, 样样活抢在前面干, 带领这个 建设队出色地完成大队交给的任务。一九四〇年就当干部的张丑 孩,现在当了大队粮食仓库的保管员,是全大队有名的"放心保 管"。这些老干部的行动,都使新干部感到是对他们有力的支持,同 有 时又是深刻的教育。

负责到底的精神

西沟大队把一批年轻干部放到领导岗位以后,老干部除了积极 支持他们以外,还以对革命负责到底的精神,精心培养和教育他们。 有的年轻干部刚担任领导工作时,考虑问题比较简单。老烈属 张羊水病了,住在附近的党总支委员张明朝认为医院就在附近,有 了病,医生会去看,因而没有管这事。老干部崔福兴和张丑孩知道了, 就主动带上年轻干部秦周则,去张羊水家问候,张羊水非常感动。事后,崔福兴 和张丑孩又找张明朝谈心,告诉他,当了干部,时刻要把群众的疾苦放在心上。 这件事对张明朝震动很大,从这以后,他处处注意关心群众。每当过年过节, 或村里有戏有电影,他就去替换羊工放羊。群众说他"象个西沟的干部了"

为了使年轻干部克服弱点,继承和发扬革命传统,不断提高路线觉悟,西 沟的老干部认真帮助年轻干部利用有文化的优越条件,努力多读一些书,学 习马克思主义、列宁主义、毛泽东思想。同时利用一切机会,给年轻干部讲革 命传统,让年轻人知道现在的西沟是怎样在毛主席的革命路线指引下,靠斗 争得来的, 并把这种教育和现实斗争结合起来。

西沟是个老先进队,又是革命老根据地,在这样一个地方,还有没有阶 级斗争,这是年轻干部认识上的一个大问题。有一次,张丑孩负责培养的一个 年轻保管员周步考,由于思想上没有阶级斗争这根弦,被一个坏人骗了,那 个家伙用一张条子,向他领了两份口粮。周步考天真地说: "这个人看上去说 话挺老实的。"后来一查,这个家伙平时对年轻干部甜言蜜语,背后又挑拨离 间,干了许多坏事。西沟的老同志马上就抓住这件事,对年轻干部进行了一 次党在社会主义历史阶段基本路线的教育,使大家认识到,老先进单位决不 是没有阶级斗争。老先进,不是先进在没有阶级斗争上,而是先进在阶级斗 争觉悟高上。老干部还抓住有的年轻干部由于不注意思想改造而犯错误的典 型事例,对年轻干部进行教育,使他们懂得谁要不注意对自己进行严格的思 想改造,谁就不可能执行好毛主席的革命路线。通过这些现实而又具体的路 线教育,年轻干部的路线觉悟不断提高,政治上逐步成熟起来。

新华社通讯员 新华社记者

汉字是世界上最古老的文字之一, 在我国历史上 有过不可磨灭的功绩。但是, 汉字确实有严重的缺点, 字数太多,笔画太繁,结构复杂,难读、难认、难记、 难写。因此,"文字必须改革,要走世界文字共同的拼 音方向"。但是,根本的改革不能在短期内完成,所以 简化汉字以利目前应用,成了在拼音化实现以前迫切 需要进行的工作,成了汉字改革的重要步骤。

汉字是随着我国社会的不断讲步而逐步地向前发 小篆、隶书,直到楷书,虽然发展比较缓慢

但总的趋势是沿着字形逐步简化、表音成 分逐渐增加的方向前进的。在这方面比较 显著的是形体上的简化趋向。汉字在其长 期演变的过程中, 简笔字和草书的发生和 发展,从来没有停止过,这种现象反映了 群众对汉字简易化的要求。

在我国的历史上, 封建制代替奴隶制 以后的社会发展, 促使汉字由弧笔圆形的 难写的篆书变为直笔方形比较容易写的隶 书,这是汉字历史上的第一次大简化。近 代我国的民主主义革命的爆发和深入. ▽ 推动汉字在几千年的自然发展之后有了新 的发展。特别是"在'五四'以后,中国 产生了完全崭新的文化生力军, 这就是中 国共产党人所领导的共产主义的文化思 想,即共产主义的宇宙观和社会革命论" "这个文化新军的锋芒所向,从思想到形 式(文字等),无不起了极大的革命。"这就 产生了"将文字交给大众"的呼声,以及 简化汉字和拉丁化新文字的运动。在党领 导的新民主主义革命当中, 毛主席就为我 党和我国人民第一次明确地提出了改革汉 字的历史任务,指出:为达到使文化能"为 全民族中百分之九十以上的工农劳苦民众 服务,并逐渐成为他们的文化","文字必 须在一定条件下加以改革, 言语必须接近 民众"。党的领导,社会主义事业的发展, 为汉字的根本改革提供了重要保证。社会 主义时期的文字改革同历史上的汉字的几 次变革相比较,在深度和广度上,有显著的 不同。一九五六年,适应工农兵的要求, 集中广大群众的智慧, 国务院公布了《汉 字简化方案》,这是对简化汉字运动的一 个总结和发展。

由于我国社会主义革命和建设的突飞 猛进,广大群众不仅认识到汉字在客观上

有改革的需要, 而且已经积极行动起来, 有步骤地 改革汉字。当前,群众新创造的许多简化字正在广泛 流行, 我们必须因势利导, 尽快制定新的汉字简化方

从汉字的发展史上可以看到, 历来进步的阶级和 反动的阶级对于汉字的发展和改革, 有不同的立场和 观点。是适应社会的需要,推动汉字向前发展,还是 阻止社会的前进,把汉字拉向后退,是改革,还是复 古,存在着尖锐的斗争。反动的地主资产阶级竭力维

护汉字的繁难,阻止汉字的发展,妄图使汉字同人民 群众隔绝, 以便他们推行复古主义、文化专制主义和 愚弄人民的政策。刘少奇一类骗子反对毛主席制定的 文字改革方针, 破坏简化汉字工作, 正说明他们是地 主资产阶级在我们党内的代理人。

在无产阶级文化大革命和批修整风运动中,广大 群众清算了刘少奇一类骗子反对毛主席关于文字改革 方针的罪行, 积极参加文字改革工作, 使这项工作出 展的。几千年来,汉字经历了多次的演变,由甲骨文、 现了一个蓬勃发展的新局面。我们必须坚持历史唯物 主义,批判和清除形形色色的唯心主义,不断克服脱

离实际、脱离群众的倾向,推动文字改革 的深入发展。

汉字简化工作是同亿万群众密切相关 的大事。群众对这件事有很大的积极性 并能提供很多好办法。因此简化汉字形体、 精简汉字数量的工作,一定要坚持群众路 线, 尊重群众的首创精神, 在征求工农兵 群众和各方面人士意见的基础上, 有步骤 地稳步进行。

制定汉字简化方案,要贯彻"从群众中来,到群众中去"的原则。广泛搜集和 整理群众所创造的简化字,总结出规律, 并运用这些规律使更多的汉字得到简化。 经过初步研究、整理的简化字是否合理, 是否有利于群众的实际应用,还需要在实 践中进一步验证。只有在讨论和试行中得 到大多数群众同意的简化字, 才能作为 规范了的简化字正式公布推行。精简汉字 数量,同样地要深入群众,认真研究汉字 的使用情况,通过各种途径有步骤地把通 用汉字限制在一定的数量内。这一工作只 有在广大群众积极参加的条件下,才能做 到既减少学习和使用汉字的困难, 又避免 汉字在使用中的某些混乱现象。

简化字为群众所创造,为群众所利用, 因此, 简化汉字工作只能从群众的实际需 要出发, 从有利于目前的应用出发, 而不 能从任何良好的个人愿望出发。汉字简化 工作,只能在汉字现有的基础上,有步骤 地稳步进行。如果完全撇开今天的汉字, 另起炉灶,设计一种新汉字体系,企图彻 底全面简化汉字,或者用同音代替的办法, 企图一下子把汉字压缩过多,不考虑目前 汉字的使用情况,那就势必使人感到"面 目全非",并会引起使用上的混乱,给工作 带来损失。

在我国实现拼音文字以前, 汉字体系内部的形体 简化和字数精简的工作仍然是要继续进行的。当前广 大工农兵群众在毛泽东思想的指导下,改革了许多笔 画繁多、结构不合理的汉字,创造了大量的简化字, 为文字改革工作创造了有利条件。我们只要密切联系 群众,认真总结经验,遵照毛主席和党中央指示的文 字改革的方针政策,戒骄戒躁,努力工作,就一定能够 积极地有步骤地推动文字改革工作沿着正确的轨道不 断前进。

字 精 汉 简 大 有 可 为

箚

汉字穷章有多少? 这个问题很难 -个确切的回答。汉字由于几千年来 的积累, 数量是庞大的。如果以公开出 版的收字较多的字典为依据, 汉字大约 有五万个。在这五万个字中, 绝大多数 是现在用不着的古字和古异体字; 还用 得着的字, 大约有一万个, 其中异体 字、专业字、生僻字等不常用的字占多

根据几个单位的统计, 《毛泽东选 集》四卷本正文(包括题解)共六十六 万多字, 所用不同的单字约三千个(由 于统计的目的和方法不同,结果也不一 致, 多的是三千零九十四个, 少的是二 千九百五十二个)。在这三千个字中,在 全书出现一百次以上的有七百四十六 个,共出现六十一万三千多次,占总字 数的百分之九十四点三:出现五十至一 百次的有二百二十二个字,出现一万五 千多次,占总字数的百分之二点五;其 余的两千多个字,出现二万一千多次, 占总字数的百分之三点二。这两千多个 字,在全书出现五次以下的有一千零六 十六个,其中有二百三十九个只出现两次,四百二十四个只出现一次。对照一 九五二年教育部公布的两千个常用字, 《毛泽东选集》四卷本用了其中的一 千八百三十七个, 没用到的有一百六十

小学识字教学以多少字为合适?根 据编写教材单位的经验, 三千个字比较 合适。无产阶级文化大革命以前, 曾经 要求小学语文课本编入三千五百个不 同的单字, 但是编写的实际结果, 只在 三千字以内,于是,又增加了一些人 名、地名和文言字。最近几年有些单位 编写的小学语文课本,单字均在二千八 百个左右。

印刷厂的常用字盘的字,一般在二千 五百个到三千五百个之间,但不常用的

备用字盘的字却超过了这个数目。用常 的字、归并多金的同音近义字、派生字 用字盘排印政治书籍和其他普及读物就 够用了,只有排印文艺作品和化学,医学 等专业书籍才缺字。缺的是科技专用字、 人名地名专用字、文言字、方言字、象 声字等。这些字并不常用,数量却不少, 给文字工作机械化、自动化的开展和提 高造成很大的困难。例如,某厂有个自动 照相排字车间,常用字盘的字全部包括 了排印毛主席著作所用的字。他们用常 用字盘试排了《红旗》文章《摆事实. 讲道理》和新华社通讯《我为祖国做了 些什么?》两篇稿件,用字八千多个,只缺 人名字一个,象声字三个。由于缺这四个 字, 他们就不得不几次使用备用字盘, 而使自动排字的速度受到影响。

从毛主席著作、小学语文课本和印 刷用字的情况来看,常用字是不多的。 即使加上各类专业的常用字, 常用字的 数量也不会增加许多, 在通用汉字中仍 然是少数。由于汉字字数太多,而且又 是非常用的字多, 这就给儿童学习和成 人使用造成很大的负担,给文字工作广 泛开展机械化、自动化造成很大的障碍。 因此,精简汉字的数量很有必要。

早在建国初期, 伟大领袖毛主席便 给我们指出, 汉字的数量也必须大大简 缩。只有从形体上和数量上同时精简, 才算得上简化。遵照这一指示, 有关部 门在精简汉字数量方面做了不少工作. 今后还应该坚定不移地做下去。首先, 在通用字中,大力精简非常用字。非常 用字数量很大,是精简的重点。精简的 办法是废除异体字, 改换生僻地名字, 淘汰现代汉语中已不用的文言字, 改换 或淘汰科技中生僻或重复的字, 改换音 译外国人名地名难字等。只要做到这几 项,就可以去掉汉字多年来的-赘。其次,精简常用字。办法是用笔画 少的同音字代替笔画繁难而又不易简化 等,这样就可以使汉字较为精练起来。 此外,象声字还不少,且又在不断增 加。这种字只表音,不表义,用汉字表 音又常不准确,因此,可以考虑逐步用 汉语拼音来代替这种字。

字数减少了,会不会发生字不够词汇的发展受限制等情况呢?我们 认为是不会的。理由有以下几点: 以内容十分广泛、词汇非常丰富的 《毛泽东选集》来说, 所用的单字只有 三千个, 这就是说内容好的篇幅长的著 作,实际使用的单字并不多。二、需 要大量精简的是非常用字, 这种字有许 多早已在现代语言中失去作用或作用很 \Diamond

简化汉字的要求是使复 杂繁难的汉字简易化规范 化。具体工作包括以下三个 方面。

简化字体 一九五六年国务院全体会议 通过决议,公布了《汉字简化方案》。这个方 案共有五百一十五个简化字和五十四个简化 偏旁。其中第一表的二百三十个简化字,在 公布以前已经由大部分报纸杂志试用过,因 此《方案》列作第一批, 自公布时起正式推 行: 第二表的简化字和附表的简化偏旁, 以 后分别列作第二、三、四批正式推行。

经过几年的推广实践,中国文字改革委 员会综合过去四批推行的简化字,于一九六 四年编印了《简化字总表》,作为简化字的规 范。《总表》分三个表,第一表有不作偏旁用 的简化字三百五十二个,第二表有可作偏旁 用的简化字一百三十二个和简化偏旁字十四 个,第三表有照第二表类推出来的简化字一 千七百五十四个,共二千二百三十八字。原来 的繁体字经过简化后,笔画减少将近一半, 从而人们写字的效率提高将近一倍。

精简字数 汉字中存在大量异体字。它 们字音、字义都相同,只是字形不同,即

贫下中农的迫切愿望

山西省闻喜县革委会副主任 张良忠东鲁大队党支部书记 张良忠

我是个农村干部,原来一字不 识, 现在能阅读马列的书和毛主席 的书,还能作简单的笔记。这首先 要感谢党和毛主席, 是共产党和 毛主席领导下的汉语拼音和简化字 把我引进了学习文化的大门。

过去, 我吃尽了没有文化的苦 。 具委领导鼓励我学习文化、 可 是繁体字难认难记, 使我没有学

一九六四年, 我们大队开展了 注音识字试点工作。我学习了汉语 拼音,就靠拼音记认汉字。简化了 的汉字,好读好写好记。比如:我 们学习"灭"字和"尘"字时,不少 人一看字形结构就记住了。简化汉 字使我增强了学文化的信心。不到 年工夫,我就读了好几篇简化字 排的用汉语拼音注音的毛主席著 作, 以及其他一些注音读物。我从 毛主席著作中学到了革命道理, 也 逐步认识了常用的汉字。

村子里的干部和社员看到我工 作忙,一样可以学习,也都如饥似 渴地学起来。物质变精神,精神变 物质。广大贫下中农路线觉悟提高 了, 生产上也出现了飞跃, 粮棉产 量跨过了"长江"。

随着三大革命运动不断深入. 文字也应该不断进行改革。这几 年,工农兵群众从工作和生产方便 出发,简化了一些字。有这样一件 事: 我们大队有几户农民, 本是姓 '窦",但平时队里出榜、记工、写 便条,都把它写成"豆"。开始,窦 家的老年人说这是老一辈传下来 的, 怎能随意改? 但是不管他们怎 样反对,"窦"还是照旧写成"豆"。 后来, 窦家的青年人就对他们说: '咱们这姓就是不好写,会写的写 个'窦',不会写的一长溜,写错了 连个'豆'的音都没有了。"老年 人感到有道理, 也都同意这样写

我自己也深有感受, 有时开会 记笔记, 一个字还没写完, 讲话的 人早又说了一大串。当然,这和我 文化水平低有关系, 但那些复杂的 繁体字,确实给我增加了很多麻 烦。后来,为了"绕"过它,我就 用汉语拼音加简化字来记。如记 "把土地深翻好",我就写成"把土地shēn fany"。不管别人说我这是 中西结合也好, 还是疙瘩拌汤也 好, 工作方便就成。对于一些繁体 字, 群众在日常生活中已经作了简

化, 如抪、宙、付等, 确实比原来 的播、赛、副等好写得多, 人们很 是欢迎。

现在有些字天天见,常常用, 但写起来,又耽误功夫,又占用地 方,小了挤不下,大了一大片。所以象耩、耪、耨、铡、锄、镰、锨、 鑁、镐、瓢、蹾、稻、蛩、糯、黍、 翻、腾、壤、圆、圈、塄、堰等农用 字,大家管它们叫"头痛字",迫切希 望简化。当然,我们祖国的文字,已 有几千年的历史了,人们习惯了的 东西,要把它一下改掉,是不容易 的。这就要考虑到汉字特点和群众 习惯, 简化后仍要好认好记, 不离 大样。群众常说:"识字不识字,先 看半边字","好认不好认,半边就有七八成"。这个特点要好好注意到。比如"賓"简化成"宾","歷" 简化成"历",就都受到了群众的欢 ìФ.

毛主席说:"人民群众有无限的 创造力。"简化汉字的工作,也必须 依靠广大劳动人民的才智。我们只 要发动群众, 多征求工农兵和各方 面人士的意见,能肯定的就公布推 广,有问题的就积极研究改进,一 定会把简化字的工作搞得更好。

做文字改革的促进派

北京大学中文系学员 刘凤桐 邹森阳 杨存田 张守华

由只认识繁体字到学习掌

握简化字的情况, 就说明

了这一点。许多简化字对

我们都是"似曾相识",有

的则是"老朋友见面"。即

使是少数"生"字,也并

不需要死记硬背。这是因

为,每个字都不是孤立地

这是我国社会主义事业迅 速发展的需要,是广大工 农兵的迫切要求。但是. 有的识字比较多的同志有 一个顾虑,就是担心汉字 简化得太多,自己会变成 新文盲。我们认为,这 种顾虑是完全没有必要

简化字既然是来源于 群众,就不会使大家都

使用, 而总是在一定的环 境、一定的上下文里出现 微小, 把它精简掉只是一种因势利导的 工作。三、一部分繁难的常用字,书写 不便, 群众已用简易的常用字代替, 在 广泛流行和应用中没有发生意义上的混 淆。四、现代汉语词汇是很丰富的,加 以词汇总是朝着复音词的方向发展,即 使今后不断增加新词, 也并不需要增加 新字,仍然可以在通用字中找到适合的 字来组成新词。至于翻印古籍或特殊

制。 有计划有步骤地通过各种途径,逐 步精简汉字的数量,是大有可为的。经 过精简,汉字就比较容易学习和掌握。 可以设想,汉字数量大大减少以后,通 用字的教学就有可能在小学阶段解决. 这就大大有利于人民群众文化水平的 提高。字数精简也有利于文字工作的 机械化、自动化,给汉字在实现拼音 化以前的实际应用, 提供了有利的条

需要, 当然是可以不受精简字数的限

汉字必须进一步简化, 不懂,也不会造成"面目 的。过去我们没有把"干 是我国社会主义事业迅 全非"的局面。过去我们 净"的"干"字念成"干活" 的"干"字。现在如果把 "兰、蓝、篮"合并,我 们看到"兰球"两个字,

也绝不会怀疑是蓝色的球 或兰花的球。许多新简化 字在社会上广泛流行,我 们经常跟它们打交道。我 们看到"歌午音乐"这几个 字, 谁也没有认为是歌唱 午的音乐。

同一个字的繁体、简 体之间, 也不是没有一点 联系。例如把"感"简化 为"志",不仅减少了笔划, 而且更接近实际读音。至 于用同音假借的原则以 "元"代"圆",更是汉字 传统的诰字方法之一,我 们并不陌生。广大群众创 造简化字的方法,归纳起 来大致有以下几种:形声 字(枸一橡)、会意字(位 -信)、同音代替(午 舞)、轮廓字(二一面)、特 征字(3一雪)、符号字(料 -粮)、草书楷化(烎— 要)、采用古字(兒一貌)。 这样的简化字既符合汉字 形体结构的特点,又有所 发展,广大群众喜见乐用, 易于掌握。识字较多的人. 根据新简化字的构成特

点,稍微动动脑筋就可以 掌握。已经公布的简化字 的使用情况完全可以说明 这一点。就是一些曾经长 期使用过繁体字的老年 人. 现在也不愿意自找麻 烦,把"对"写成"對",把 "医"写成"醫"。人们看 见"拥护"这两个字,不会 认为在意义上跟"用户" 有什么关系,看见"沈阳" 这两个字, 也不会想到怎 么突然出现了一个新城

我们的汉字简化工作 既是积极的,又是稳步的, 不会一下子就公布很多简 化字, 使大家认记不了。 分期分批,这就使我们有 一个熟悉、掌握的过程, 不致因为一下子简化得太 多, 给阅读和书写造成困 难。公布一批,我们就 掌握、巩固一批。从公布 第四批简化汉字到现在, 已经十四年了, 绝大部分 识字的人早已熟练地掌握 了。难怪广大工农兵和知 识分子、特别是中小学师 生那样迫切地要求汉字继 续简化。

我们作为大学中文系 的工农兵学员,决心努力 提高阶级斗争和两条路线 斗争觉悟,批判刘少奇· 类骗子对文字改革工作的 污蔑和攻击, 急工农兵之 所急,想工农兵之所想, 做社会主义文化革命的促 进派,做文字改革的促进

其中不少的字,不仅宋体、 仿宋体、黑体和楷体彼此结 构不同,甚而同一书体也有 分歧,令人无所适从,对教

学和使用都很不利。一九六四年, 文化部会 同中国文字改革委员会联合向出版印刷单位 发布《印刷通用汉字字形表》,作为刻制全副 字模的规范。这个表以印刷体尽量接近手写 楷体为原则,具体规定了六千一百九十六个 字的写法。例如,社〔社〕、吴〔吳〕、即 〔即即〕,选用各组第一字为标准,括号内 的写法一律淘汰。

 \Diamond

据各地区、各部门的调查, 群众创造 的、并在社会上流行的新简体字有三四百个 (偏旁类推简化字除外), 其中六七十个已 经在全国范围普遍通行。例如, 竞运〔赛〕、 夕〔餐〕厅、鼓午〔舞〕、兰〔篮〕球、予 〔预〕算,等等,已

经使不少人误认为是已 公布的简化字而积极采 用,可见广大群众对简 化汉字的要求是迫切 的。



已经简化了多少字?

"同音同义异形",一般互为异体,因此通称 异体字。一九五五年,中国文字改革委员会会 同文化部联合发布《第一批异体字整理表》, 规定了从印刷、打字字模中废除异体字-零五十五个。例如,迹〔跡蹟〕、窗〔窓窓 窻牕牕〕,选用各组第一个字为正体字,括 号内的异体字一律停止使用。

我国地名中, 有不少的字难认难读难写, 除作地名外,没有或者基本上没有别的用 处。一九五六年以来,经国务院批准,以常 用字代替地名难字, 更改了三十多个县以上 行政区划的地名用字。例如,陕西省盩厔县 改周至县,汧阳县改千阳县,四川省越巂县 改越西县, 好读好写, 盩、厔、汧、巂等字 再也用不到了。 废除异体字,更换地名难字,连同《简

化字总表》中采用同音代替简化方法合并的 繁体字,到目前为止,在通用汉字的总量中, 共精简了一千一百多字。

整理字形 我国十年前印刷用的字模,

韩紫竹

荷 冯 德 林 会 团 K 和 郭 表 沫 若 オ 副 举 委 员 K 先 后 在 宴 숲

Н

讲

新华社一九七三年八月二十一日讯 由冯德林团长、 斯希埃德副团长率领的荷兰议会代表团今天晚上举行宴 会。

人大常委会副委员长郭沫若、阿沛·阿旺晋美,委员 武新宇、贝时璋、胡愈之、谢扶民,副秘书长连贯,有关 方面负责人周培源、吴仲超、王本祚、王珍、朱传贤、孙 亚明,中国驻荷兰大使郝德青,应邀出席宴会。

荷兰驻中国大使费渊出席宴会。

冯德林 团长和郭沫若副委员长先后在宴会上讲 话。

冯德林团长在讲话中说, 我们是抱着很大的希望来到 贵国的,但事实超过了希望。他赞扬中国方面给予代表团 的款待和对参观访问进行的良好的组织工作。

冯德林团长说,我们确实希望在不久的将来,你们将 愿意并准备到我国来进行回访。他说, 我经荷兰议会授权, 在此激请你们进行这样一次访问。我们受到了你们的款 待,如果你们决定在不久的将来接受这一邀请的话,我们 将感到高兴和宽慰。

冯德林团长在谈到访问中国的观感时说, 我们感到这 几天来我们会见了真正的人——健康、朝气蓬勃和幸福的 他们意识到自己是处在短期内生活条件获得极大改善 的时代里。

他说,请让我再次表示我们非常感谢能有机会在这几 天里仔细地看了你们伟大的国家。这使我们开了眼界,长 了知识并且大大加深了相互间的了解。

郭沫若副委员长在讲话中说,荷兰议会代表团在我国 首都停留的时间虽然不长,但这次访问已经取得了可喜的 成果,增进了彼此的友谊并且加深了相互的了解。他说, 我衷心感谢冯德林先生阁下代表荷兰议会所提出的友好激 请,并且深信两国往来的增加和扩大,必将促进两国关系 和两国人民友谊的进一步发展。

郭沫若副委员长说, 虽然我们间有着不同的社会制 度, 政治见解也有所不同, 但是在和平共处五项原则的基 础上,我们都愿意结成朋友。我们都主张,国家不分大小, 一律平等。各个国家的事,应该由各国人民自己管理,世 界上的事, 应该由世界各国协商解决, 不能由一两个国家

<u>**</u>

可

桢

슺 节

见.

并 象学

宴

请

教授

的气氛中讲行的。有关方

面负责人和科学工作者陈

汲、潘纯、黄秉维、张成

梅、稈纯板、谢义炳、叶

笃正、陶诗言等参加了会

十七日到达北京的。他们

结束在北京的参观访问之

后,还将去西北和南方访

副部长张香山会见了代表

团,双方进行了亲切友好

的谈话。参加会见的有有

关方面负责人区棠亮、林

学群和首都青年学生代

棠、贾学谦、朱良、

郭晓岗教授等是八月

说了算。我们注意到,当前欧洲许多中小国家为了维护自己的独立和安全,反对 强权政治和霸权主义,正在联合起来进行斗争。

今天上午, 冯德林团长和部分团员由武新宇陪同, 访问了和平里街道革命委 员会。斯希埃德副团长和部分团员,访问了北京大学,同北京大学革命委员会副 主任周培源等就教育革命问题进行了座谈。下午,代表团由连贯陪同参观了工艺 美术展览。

张香山会见日本朋友

新华社一九七三年八月二十一日讯 中日友好 协会副会长张香山, 今天上午会见了以团长濑良征 伸、事务局长佐濑秀雄、常任理事饭塚昭吉率领的 日中友好学生访华团, 同他们进行了亲切友好的谈

会见时在座的有刘迟、李铁英、贺法岚、戴智潮

越南青年代表团离京回国

新华社一九七三年八月二十一日讯 由团长张定 榜、副团长谢文宝率领的越南民主共和国青年代表 团, 今天下午乘火车离开北京回国。

前往车站欢送的有我国有关方面负责人区棠亮、 毛宝忠、贾学谦、肖簧、朱良等。越南民主共和国驻 中国大使馆参赞黎俊、越南南方共和驻中国大使馆参 赞陈平也到车站送行。

代表团是在出国访问回国途中, 于八月十六日到 达业宣的。

越南战友在京期间,中共中央对外联络部副部长 张香山前往他们的住所看望,并同他们进行了亲切友 好的谈话。

中联部曾设宴招待越南战友。代表团还参观了中 越友好人民公社、北京汽车制造厂、工艺美术展览, 游览了长城、定陵和故宫。越南同志所到之处,受到 了首都青年的热烈欢迎。

新华社 ーカナ=年 八月二十-

越南南方青年代表团离京回国

到法业点 的。在京期

آآ،

以谢氏娇为团长、陈文安为副团 间,中共中央对外联络部副部长张香山 长的越南南方青年代表团,今天下午乘 火车离开北京回国。

前往车站欢送的有我国有关方面负 责人区棠亮、毛宝忠、贾学谦、肖簧、 朱良等。越南南方共和驻中国大使馆参 赞陈平,越南民主共和国驻中国大使馆 参赞黎俊, 也到车站送行,

代表团是在出国访问回国途中,于

会见了越南南方战友, 宾主进行了亲切 友好的谈话。共青团北京市委书记于崇 浩,副书记刘平、陈新民等同越南南方 战友举行了亲切、愉快的会见。中联部曾 设宴招待代表团。越南南方战友参观了 中越友好人民公社、北京第一机床厂,同 公社社员、工人进行了联欢。代表团还 游览了故宫、长城、定陵等名胜古迹。

美国革命学生代表团离京去南方访问

新华社一九七三年八 月二十一日讯 以南希・ 尼克塞维奇为团长,马尔 科姆・亨特・萨伯为副团 长的美国革命学生代表团 -行十人,今天离开北京 去长沙、广州参观访问, 然后回国。

代表团是八月二日抵 京的。区棠亮同志曾设宴 欢迎

代表团先后访问了 北京、林县、上海、杭州 等地,了解了中国人民和 中国青年的工作、学习、 生活情况和教育革命等情 况。所到之处, 受到群众 的欢迎。

八月十八日,中联部 表。

参加内罗毕农业和贸易国际博览会

中国馆馆长张子泉一行前往肯尼亚

新华社一九七三年八月二十一日讯 参加一九七 三年内罗毕农业和贸易国际博览会的中国馆馆长张子 泉一行,已于十八日离开北京前往肯尼亚首都内罗毕。 中国国际贸易促进委员会有关方面负责人郑化民、于 树臣等到机场送行。

干步加主任委员举行中外记者招待会宣布

亚非拉乒乓球友好邀青赛准备工作基本就绪

新华社一九七三年八月二十一日讯 亚 · | 非拉乒乓球友好激请赛组织委员会主任委员 于步血今天上午在这里宣布, 为这次友好激 请赛所做的准备工作已基本就绪。到今天为 止,已有八十六个国家和地区的乒乓球组织 应激参加这次友好激请赛, 已有五十二个国 家和地区的代表团到达北京, 其他代表团有 的正在来北京的途中。

于步血是在他举行的中外记者招待会上 这样宣布的。他向远道前来采访这次友好邀 请赛的亚非拉记者、各国驻京记者和北京各 新闻单位的记者,介绍了这次友好邀请赛的 情况。

于步血说, 亚非拉乒乓球友好邀请赛是 九七一年十一月在北京举行亚非乒乓球友 好邀请赛期间发起的。这是亚非拉乒坛一次 规模空前的盛会。它的宗旨是,增进亚非拉 各国和各地区人民和运动员之间的友谊与团 结, 促进亚非拉乒乓球运动的发展。

他强调说,这次友好邀请赛将把加强各 国和各地区人民和运动员之间的团结和友谊 放在第一位。 这次友好激请赛在激请范围、 比赛方法、种子安排、发奖办法等方面,都 中, 男、女团体赛采用分阶段分组单循环赛; 男、女单打和少年男、女单打都先进行分组 单循环赛,后进行单淘汰赛。这样做,可以使 各国各地区冼手有更多机会参加比赛, 交流 经验,促进乒乓球技术的提高。各项比赛获 奖的名次和人数,都适当增多,例如男女团 体赛将取前十六名。友好激请赛另设友谊奖 杯,这会有助于加强各国各地区运动员的友 **谊和团结。本着协会不分大小、互相尊重和** 民主协商的原则, 亚非拉乒乓球友好邀请赛 的事由亚非拉乒乓球界商量着办。

于步血指出,这次乒坛盛会的举行是各 国和各地区朋友共同努力的结果。这次友好 邀请赛,经过由智利、朝鲜民主主义人民共 和国、厄瓜多尔、埃及、日本、毛里求斯、 尼泊尔、尼日利亚、坦桑尼亚和中华人民共 和国十国兵协组成的筹备委员会一年来卓有 成效的工作, 在中国政府和人民的热情关怀 下, 在亚非拉各有关乒协和体育组织以及社 会知名人士的热情关怀和积极协助之下,筹 备工作顺利完成。筹备委员会向亚非拉各国 和各地区一百一十二个乒乓球组织发出了邀

体现了这一宗旨。比如,在九个项目的比赛 请书,受到广泛的响应和热情的赞同。国际 乒乓球联合会、亚洲乒乓球联盟、非洲乒乓 球联合会、南美洲乒乓球联合会、加勒比乒 乓球联合会、阿拉伯乒乓球联合会的领导 人, 也将应激前来参观这次友好激请赛。

> 他还告诉记者们, 这次比赛将在首都体 育馆和北京工人体育馆进行,另外还准备了 六个练习场地供各国运动员使用。通过练习, 切磋球艺,提高技术,加强友谊。来自我国 各省、市、自治区的二百多名裁判员, 其中 有八十多名女裁判员, 认真按照比赛规则的 规定,进行赛前实习,努力提高裁判水平。 经过改进的球网架,试用性能良好。比赛用 的球台和球都用红双喜牌。红双喜牌乒乓球 是经国际乒联批准的国际比赛用球。

> 于步血说,各国运动员不远万里来到北 京,不仅是参加比赛,而且正如许多朋友所 说的,首先是来寻求友谊的。他表示相信,在 各代表团全体朋友的共同努力下, 这次友好 邀请赛一定能取得令人满意的成果,写下亚 非拉人民和运动员之间团结友好的新篇章。

于步血还回答了各国记者提出的感兴趣

中华人民共和国乒乓球代表团和中华人民共和国 台湾省旅日、旅美同胞乒乓球代表团举行联欢

会场上自始至终充满了同胞骨肉之情的亲切气氛

一日讯 在亚非拉乒乓球友好邀 请赛即将开幕的日子里, 聚会在 祖国首都的中华人民共和国乒乓 球代表团和中华人民共和国台湾 省旅日、旅美同朐丘丘球代表团 的教练员和运动员们, 今天下午 举行了联欢会。

新华社

一九七.三年

日讯 中国

科学院副院

长竺可桢今

天晚上会见

并宴请前来

访问和探亲

的美国芝加

哥大学美籍

中国气象学

教授郭晓岚

和夫人严筱

湄以及他们

的子女。会

见和宴会是

在亲切友好

八月十六日

八月二十一

联欢会在西郊友谊宾馆举 行。会场上自始至终充满了同胞 骨肉之情的亲切气氛。联欢会开 始后, 中华人民共和国乒乓球代 表团团长徐宙生、中华人民共和 国台湾省旅日、旅美同胞乒乓球 代表团团长黄文钦,先后在十分 热烈的掌声中讲话。徐寅生向回 到首都的台湾省旅日、旅美同胞 表示热烈欢迎,他说:你们不辞 劳苦,排除干扰,回国参加亚非 拉丘乓球友好激请赛, 我们感到 非常高兴。台湾省旅日、旅美同 胞亲切团聚,组成了一个乒乓球 代表团, 我们向你们表示热烈祝

贺。我们衷心预祝同胞们为增进

新华社一九七三年八月二十 亚非拉人民的友谊和实现祖国统 一,作出贡献。黄文钦在讲话中 说:我们能够同国参加亚非拉兵 乓球友好邀请赛, 是伟大领袖 毛主席和祖国人民对台湾省同 胞和旅居海外的台湾省同胞的 巨大关怀。我们要同祖国的人 民和运动员一起,为加强亚非 拉各国人民的团结,为解放台 湾,实现祖国统一,作出新的贡

> 两个乒乓球代表团的运动员 代表郗恩庭和仲高山也在联欢会 上发言。他们都表示,一定要互 相学习,互相帮助,团结一致, 共同努力 计亚非拉各国人民和 运动员之间的友谊花朵开得更加

> 在联欢会上, 同胞兄弟姐妹 们沉浸在无比的欢乐之中。中华 人民共和国台湾省旅日、旅美同 胞乒乓球代表团团长黄文钦, 顾 问陈宇、黄江夏、孙正中以及男 女运动员们,同中华人民共和国

前来参观亚非拉乒乓球友好激请赛

中华人民共和国台湾省 旅居西德同胞代表到京

新华社一九七三年八月二十一日讯 前来参观亚非拉丘丘球方 好邀请赛的中华人民共和国台湾省旅居西德同胞代表陈煜辉、黄仕 民, 今天乘飞机到达北京。

国家体委有关部门负责人靳其祥,北京市体委负责人魏明等, 前往机场热烈欢迎。

秘鲁总统的儿子冈萨雷斯和夫人到京

新华社一九七三年八月二十一日讯 秘鲁总统胡安·贝拉斯科 阿尔瓦拉多的儿子胡安·贝拉斯科·冈萨雷斯和夫人,应邀前来 参观亚非拉乒乓球友好邀请赛,今天晚上乘飞机到达北京。 前往机场迎接的有亚非拉乒乓球友好邀请赛组织委员会副主任

委员李梦华、陈先,秘书长宋中,外交部美大司副司长陈德和等。

泰国羽毛球代表团离广州回国

二十一日电 泰国羽毛球代表团 结束了在我国的友好访问, 二十 日乘火车离开广州回国。广东省 有关方面负责人王华贻等和广东 省羽毛球运动员前往车站欢送。

泰国羽毛球代表团是在访问 了北京、上海、杭州以后于十八 日到达广州的。当晚,广东省羽 毛球协会举行宴会招待泰国客 十九日晚,泰国羽毛球队同 广东羽毛球队进行了友谊比赛。

新华社广州一九七三年八月 广东省革命委员会常委赵卓云和 有关方面负责人齐一夫、陈斌等 观看了比赛,并会见了泰国羽毛 球代表团团长春蓬 洛哈差拉, 副团长庵雷·威拉旺, 顾问乃攀

万纳迈提,以及双方运动员。 比赛中, 两国选手都打得很出 色。比赛结果,在一盘女子双打 中,泰国队获胜;在四盘男子单 打、双打中, 广东队以三比一获 胜。泰国客人在广州还参观了工 厂,游览了市容和名胜。

乒乓球代表团的成员们一起,纵 情欢唱,亲切交谈。陈宇、孙正 中、谭真田、张平还同郗恩庭、 梁戈亮、王文荣、王家麟, 手拉 着手,表演了根据台湾省民谣 《高山青》的曲调编成的歌舞。 "高山 他们一边舞,一边唱道: 青,涧水蓝,台湾的同胞爱祖国, 祖国的同胞爱台湾,祖国和台湾不可分呀……"他们的歌声刚落,

玉

际

乒

联

名

誉

秘

书

长

文

特

和

夫

到

达

北

国家

和地区的

乒乓

球代表团

和乒协代表

黄文钦同代表团的教练员、运 动员蔡东国、王文珠、黄得雄等 — 起高唱反映台湾同朐渴望解放 台湾、实现祖国统一的台湾省民 谣《台湾岛》

最近几天以来,两个乒乓球 代表团的运动员们已经讲行了多 次亲切的会见。八月十九日, 国 家体委负责人李梦华还曾为他们 举行了欢迎宴会。

新华社一九七三年八月二十一日讯 前

来参加亚非拉丘丘球方好激请赛的十七个国 家和地区的乒乓球代表团和乒乓球协会代 表, 今天乘飞机到达北京。

他们当中有: 由团长基思·劳伦斯·莫 里斯、副团长拉尔夫・达尔文、西摩・库德 里奇率领的巴巴多斯乒乓球代表团,由团长 劳尔・萨拉萨尔率领的玻利维亚乒乓球代表 团 由团长萨米尔·米松巴塞领的喀麦隆丘 乓球代表团,由团长马贡帕·格雷戈雷、副 团长埃朗匹特・亨利率领的刚果人民共和国 乒乓球代表团, 由团长丹尼洛·希门尼斯· 贝伊加率领的哥斯达黎加乒乓球代表团,由 团长马丁・迪伦、副团长温斯顿・伊塞尼亚 率领的库拉索乒乓球代表团,由团长路易斯 ・罗德里格斯、副团长寒贡多・安达拉率领 的厄瓜多尔乒乓球代表团,由团长温福德· 阿诺德・费雷克尔顿率领的牙买加乒乓球代 表团, 由团长梁秩智、副团长尹君乐率领的 澳门乒乓球代表团,由团长阿卜德拉赫曼· 乌尔德・阿卜德勒・哈耶率领的毛里塔尼亚 乒乓球代表团,由团长钦塔曼·兰博库斯、 副团长巴拉克里什纳・切蒂率领的毛里求斯 乒乓球代表团,由团长戴维·毛里西奥·梅 纳斯克・阿克里奇率领的巴拿马乒乓球代表 团. 由团长阿尔弗雷多·萨拉萨尔率领的 秘鲁乒乓球代表团, 由团长冈萨雷斯、副团 长埃内斯特·胡戈率领的菲律宾乒乓球代表 团,由团长温贝托·科斯塔、副团长拉塞尔 · 拉蒂梅尔率领的波多黎各乒乓球代表团, 南非(非种族主义乒乓球协会)代表布鲁吐

斯・丹尼斯、由团长哈贾姆・谢里夫、副团长布希赫・本・萨利 姆·穆罕默德率领的突尼斯乒乓球代表团。

埃塞俄比亚乒乓球代表团团长特夸梅・沃尔德・查迪克、哥 伦比亚和尼日利亚乒乓球代表团的部分成员,也在今天到达北京。 到机场迎接的,有亚非拉乒乓球友好邀请赛组织委员会副主

任委员李梦华、陈先、魏明、梁焯辉,秘书长宋中等。

到机场迎接的还有毛里塔尼亚驻中国大使西迪·阿里,喀麦 隆驻中国大使朗盖・措不涅・克莱芒、刚果人民共和国驻中国大 使馆参赞迪亚瓦拉, 尼日利亚驻中国大使馆参赞蒙伯库尔。亚洲 乒乓球联盟副主席拉比亚·哈菲兹·图尔克,以及一些国家的乒 乓球代表团的负责人, 也到机场迎接。

新华社一九七三年八月二十一日讯 国际乒乓球联合会名誉 秘书长文特和夫人,应邀前来参观亚非拉乒乓球友好邀请赛,今 天晚上乘飞机到达北京。

前往机场迎接的有亚非拉乒乓球友好激请赛组织委员会副主 任委员李梦华、陈先, 秘书长宋中, 亚洲乒乓球联盟副主席拉比 亚・哈菲兹・图尔克、以及中国、朝鲜民主主义人民共和国、日 本乒乓球代表团的负责人。

柬埔寨人民武装在各战场取得巨大战果

一个半月歼敌三万六千,缴获大量武器和战争物资

柬埔寨通讯社报道,柬埔寨民族解放人民武 千名,其中打死、打伤三万名(包括高级和 装力量在七月一日至八月十五日的一个半月



柬埔寨民族解放人民武装力量的女战士在巡逻, 随

新华社一九七三年八月二十一日讯 据 里,在全国各个战场上歼灭金边伪军三万六 地方,它的小股部队已进入该市。

下级军官一百六十八名),俘虏二千名,四千 名投诚。

柬埔寨军民还缴获敌人各种武 -- 万三千件,无线电发报机一百 三十台, 军车六十三辆, 弹药五千 零三十九箱和许多其他战争物资: 击毁、击落飞机八十五架; 击毁坦 克和装甲车一百九十三辆、军车一 百五十三辆、去沉或去中船只九 十一艘。有二千多户居民获得解

在金边前线, 柬埔寨民族解放 人民武装力量摧毁了该市的防线, 几乎全部摧毁了该市南、北、东、 西的大,中,小据点。柬埔寨民族解 放人民武装力量已推进到距首都五 公里、三公里、甚至仅有一公里的

柬埔寨民族解放人民武装力量切断了敌 人所有的重要交通线。目前, 敌人的粮食、 弹药、燃料和其他战争物资的运输已陷于瘫 痪状态.

柬埔寨民族解放人民武装力量还全部解 放了布雷格丹、斯边特罗、芝列、巴泰、帕 奥、斯昆、波雷乔、波雷多栋、斯丹则、巴 坎、斯外普龙、当古等地。在解放斯昆的战 斗中, 人民武装力量共歼灭敌人一千五百名, 其中俘虏四百多名

柬埔寨民族解放人民武装力量还解放了 从木贡布到普农代、曾歧诺之间的许多地方 (金边以北),解放了乌栋一特能多栋一波成 东这个三角形地区的几乎全部土地(金边西 北),并完全解放了二号公路和三号公路之间 以及三号公路和四号公路之间的地区(金达 西南)。萨昂、巴朗、磅斯外、塞博等地已落 入柬埔寨民族解放人民武装力量手里。

老挝爱国战线中央发表声明 支持柬埔寨人民正义斗争直到彻底胜利

朝鲜《劳动新闻》指出美帝必须停止对朗诺傀儡集团的支援

新华社一九七三年八 月二十一日讯 据巴特寮 挝爱国战线中央委员会八 月十八日发表声明, 支 持柬埔寨人民的正义斗

声明说,美国在朗诺 集团陷入空前窘境的情况 下不得不停止对柬埔寨的 轰炸。"汶是高棉人民在抗 击美帝国主义侵略的正义 斗争中取得的重大胜利, 是印度支那三个兄弟民族 的战斗团结的胜利,也是

世界上爱好和平与主持正 义的人民、包括美国人民 在内的胜利。

万象消息: 梭发那·富马亲王八月二十

日宣布, 他所领导的军队已粉碎了"洮

空军司令陶马为首的一小撮极右派军人

八月二十日凌晨在万象发动政变。政变

分子一度占领了万象瓦岱机场和国家广

"革命委员会"的公告,声称要"夺取

据报道, 以逃亡泰国的前老挝王国

并在电台广播了他们的所谓

亡泰国的泰国贼"发动的反动政变。

线和老挝人民热烈欢迎柬 埔寨革命力量在以国家元 首诺罗敦・西哈努克辛王 为主席的柬埔寨民族统一 阵线和以宾努亲王为首 相, 乔森潘阁下为副首相 的柬埔寨王国民族团结政 府的英明领导下所取得的 历史性胜利, 并且把这 一胜利看作是自己的胜

声明说,美国政府尽 管不得不停止对柬埔寨的 轰炸,但是它仍然竭力挽 救和延长朗诺—施里玛达 一山玉成一革丹一郑兴一 费尔南德反动走狗集团的

富马亲王宣布粉碎了卖国贼的政变

新华社一九七三年八月二十一日讯 梭发那·富马亲王政府的政权"。

吉明说:"老挝爱国战 奋奋一息的寿命。

声明说,美帝国主义 在柬埔寨推行卑劣阴谋的 同时 还指使多拊萨纳尼 空极右反动集团阻挠、拖 延签订关于在老挝恢复和 平和实现民族和睦的协定 的议定书。 声明说:"老挝爱国战

线和老挝全国人民热烈支 持柬埔寨王国民族团结政 府一九七三年八月十五日 的声明。""老挝爱国战线 和老挝人民同兄弟的印度 支那人民和全世界爱好和 平与主持正义的人民一 道 严厉谴责美帝国主义 旨在延长侵略柬埔寨的战

这次政变已在当天被粉碎。富马亲

王当天中午在万象国家广播电台发表一

项声明说:他所领导的军队"已全部肃

清了占领瓦岱机场和其他地方的叛乱分

子",他的政府"已控制了局势"。富马谴

责政变集团企图"在老挝王国内部制造

分裂和混乱"。他表示,将"继续对叛乱

分子采取坚决措施, 以保卫国家的独

立、统一和主权"。

儡集团。 评论说:"美帝强盗被 迫停止对柬埔寨的轰炸。 这是柬埔寨人民的胜利, 是 美 帝 侵 略 者 的 可 耻 失 耐。 "然而,这并不意味 着美帝国主义者已经放弃 其对柬埔寨的侵略野心, 并在愚蠢的扩大战争的冒 险中住手。"

停止在柬埔寨的一切

吉明最后表示, 老挝

军事卷入,停止向腐败的

朗诺政权提供一切支持和

爱国战线和老挝人民将加

强同兄弟的高棉人民的团

结,继续向高棉人民提供

自己的强有力和诚挚的支

持,直到取得彻底的胜利。

年八月二十一日申. 朝鲜

《劳动新闻》八月二十一

日发表评论指出,美帝国

主义必须停止支持朗诺傀

新华社平壤一九七三

评论在揭露了美帝继 续向朗诺傀儡集团提供大 量经济和军事"援助"后 指出:"这表明美帝国主义 者仍要驱使濒临灭亡的朗 诺傀儡集团继续在柬埔寨

争的阻谋 并且坚决要求 美国停止在柬埔寨的战

须停止对朗诺傀儡集团的 一切支援 立即从東埔寨 缩回它的血腥魔爪。"

新华社摩加 八月十六日电 大使 台 西 亚徳・巴雷递交 ₩ 了国书。

玉 寨人民的最好祝

还要求柬埔寨大使转达 他对柬埔寨国家元首诺 罗敦・西哈努克亲王的信 赖,相信他能很快解放自

讲行罪恶的侵略战争。 评论最后说:"美帝必

迪沙一九七三年 東埔寨王国特命 全权大使金顺八 月十五日上午在 汶里向索马里最 高革命委员会主 席穆罕默徳・西

> 西亚德主席 同金顺大使进行 了友好的谈话。 在谈话中, 西亚 德主席重申支持 柬埔寨人民的正 义事业,并请大 使转达他对柬埔

愿,祝他们解放 自己的国家。西亚德主席 己的国家。

事 新 越 水比被 民. 南 南 仐 方 面 建 放 成 X 咸 建 育 龙 事 桥 和 获 渡 不 连 断

桥

发

越



于五月十九日胜利完成。

新华社河内一九七三年八月二十一日申 据 越南通讯社报道, 在纪念越南八月革命(八月十 九日)二十八周年前夕,越南北方人民全面建成 了河内--- 荣市铁路和公路线上的两座大桥----- 咸 龙桥和渡连桥,并且于八月十六日和十七日正式 把这两座大桥移交给管理保养部门和运输服务部

位于清化省境内的咸龙桥的铁路部分早已在 五月十九日通车。最近,全面建成的新咸龙桥比 被美国飞机破坏的旧咸龙桥更加宽大、牢固。在 这座桥的铁路的两旁增建了公路。火车在桥上行 驶不用降低速度,汽车和其他机动车辆可以在桥 上同时来往行驶

修建咸龙桥的工程相当艰巨。这里的山势险 气候恶劣,加上美国飞机的频繁轰炸破坏, 给建桥技术干部和工人增加了许多困难。但是 他们团结一致, 群策群力, 使建桥工作达到了技 术要求。

渡连桥是清化省的另一座大桥, 也曾遭到美国飞机的严重破坏。今年五月 一日,越南铁路总局和清化省交诵部门等有关单位联合动工重建议座桥。新建 的渡连桥长近二百米。在这座桥和咸龙桥的施工过程中,清化省人民作出了重

据新华社河内一九七三年八月二十一日申 据越南南方解放通讯社报道 在越南南方民族解放阵线和越南南方共和临时革命政府的关怀下,越南南方解 放区教育事业不断发展

南部中区解放区在今年二月至七月期间, 开办了二百五十多所学校, 在校 学生共有六万多名。槟椥省解放区在关于越南问题的巴黎协定签订后的三个月 内开办了一百六十所学校,共有学生四万六千人

在中部中区,截至七月初为止,平定省解放区教育部门共设立了六百多个 小学课堂,共有学生一万七千人。广南省解放区教育工作也获得发展。截至七 月为止,学生人数比巴黎协定签订前增加近三十倍。目前,承天省西部山区在 ーカナー年— ——九七三年学年中,学生人数和学校总数比往年增加二至三 倍、比两贡政权控制时期增加了十倍。

新华社代表团到达平壤

年八月二十一日申 以新 华通讯社第一副社长张纪 之为团长的新华通讯社代 表团, 应朝鲜中央通讯社 的激请, 八月二十一日下 午乘火车到达平壤,对朝 鲜民主主义人民共和国进 行友好访问。

前往车站欢迎的有: 朝鲜中央通讯社社长金声 杰、副社长具一善, 朝鲜 《劳动青年报》总编辑金 东国,《朝鲜人民军报》总 编辑尹致镐、《平壤新闻》

厂、伊朗国家石油公司的

研究中心、阿巴丹的电子

计算中心和六所学校。他

们看到伊朗化学工业和教

育事业的发展,看到学生

新华社平壤一九七三 总编辑金正焕,朝鲜妇女 出版計計长郑明姬, 朝鲜 《劳动新闻》副总编辑严在 彦,《民主朝鲜报》副总编 辑全明京, 朝鲜中央广播 委员会副委员长郑凤俊, 朝鲜记者同盟中央委员会 副委员长赵容南.朝鲜《勤 劳者》杂志社副主编金基 南,外文出版社副主编李 光根, 外交部副局长裴容

在等。中国驻朝鲜大使李

兀

+

届

伊

玆

密

玉

际

博

览

슺

云川也到车站迎接。

当天晚上,朝鲜中央 通讯社为新华通讯社代表 团访问朝鲜举行了欢迎宴 今. 全亩木計长和朝鲜新 闻界有关部门负责人出席 了宴会。李云川大使也应 邀出席了宴会。具一善副 社长和张纪之团长先后在 宴会上讲了话。宴会充满 着亲切友好和战斗团结的 热烈气氛。

据新华社伊兹密尔一九七三年八 月二十日电 第四十二届伊兹密尔国 际博览会八月二十日晚在土耳其的伊 兹密尔的文化公园开幕。 十耳其贸易部长艾哈迈德・蕃尔

凯尔主持了开幕式并剪了彩。他在开 幕词中说:"正当我们在今年庆祝土耳 其共和国成立五十周年的时候, 博览 会的开幕具有特殊的重要性。'

在贸易部长讲话之前, 伊兹密尔 市市长奥斯曼·基巴尔发表讲话, 欢 迎到伊兹密尔来的外国客人和本国人 士。他说:"今年,中华人民共和国第 一次参加我们的博览会, 我们感到高

开幕式后, 基巴尔市长和夫人举 行了招待会。

中国经济贸易展览团团长肖方洲 和中国驻土耳其大使馆商务参赞王永 惠也出席了开幕式和招待会。

包括土耳其、中国、罗马尼亚、 巴基斯坦在内的三十多个国家和六个 国际组织参加了这个一年一次、为期 一月的博览会。土耳其馆展出的工农 业产品, 反映了土耳其成立共和国五

十年来国民经济的发展和成就。

中国馆占地面积一千五百平方米, 由农业、轻工 业和纺织品、重工业及手工艺品四个部分组成, 展品 约两千件。

开幕式前,中国展览团团长肖方洲在十七日举行 酒会,招待土耳其报界人士。他在散发给报界的书面讲 话中说: "我们希望,中华人民共和国参加伊兹密尔博 览会将对增强中土两国人民之间的友谊和相互了解, 对发展我们两国之间的经济和贸易关系作出贡献。

伊朗的设拉子是—— 座 历史悠久的古城, 有玫瑰 花城市之称。每到春天, 玫瑰花盛开, 色彩缤纷, 清风送香, 使议座秀丽的

山城显得分外娇艳。

今年五月十四日到十

七日、正当玫瑰花烂漫的时候、在这座古城举行了伊 朗第一届化学工程大会。参加大会的除伊朗的代表外, 还邀请了包括中国在内的十八个国家二百五十多名化 丁方面的专家和学者。正如伊朗国王巴列维给大会的 贺词所说的: 这次大会也是一次化学工程的国际性大

伊朗和其他国家的代表在大会的分组会上先后宣 读了五十多篇化工学术报告, 涉及当前化工领域内一

中国化工代表团到达设拉子以后, 许多专家和学 者都在打听中国代表团有没有报告。他们很想知道中 国文化大革命以后化工学术研究的水平。

大会组织委员会宣布,中国化工代表团定于五月 十六日上午宣读学术报告。按大会规定, 中国的学术 报告安排在第二组宣读。同一时间,美国克里特教授 的学术报告安排在第一组宣读。但克里特教授自动推 识了他宣读的时间, 同参加第一组的其他学者们一起 都到第二组的会议厅听中国的学术报告。

中国的学术报告由代表团成员郭慕孙教授宣读。 题目是"化工冶金中的散式流态化"。"流态化"是化 工、石油、冶金等工业中用特定的方式进行化学等处 一种技术,用途很广。"流态化"又分为"散式" 和"聚式"两大类。散式流态化技术是当前世界上许

交流经验 增进友谊

-记中国化工代表团在伊朗

多化工专家和学者正在研究的重要课题之一。因此中 国代表团的报告引起与会代表们的很大兴趣。许多代 表认为中国代表团的这篇报告理论上有条理性,实践 上有针对性。

伊朗巴列维大学工学院院长阿依董教授由于腿部 有病,行动不便,一直没有参加分组会议,当中国代 表盲读报告时, 他拄着拐杖来了。在听完报告后, 他 热情地向中国代表团团长陈自新表示祝贺说: "你们的 报告非常好。"

代表们要求得到中国的书面报告。许多国家的代 表也向中国代表团表示, 他们今后将把他们的学术报 告和研究资料寄给中国学者。

伊朗德黑兰大学化工系的年青教授法希米也在会 上作了关于流态化问题的学术报告, 受到中国代表和 其他代表的热情欢迎。他回到德黑兰以后,把他所写 的"流态化床中浸没水平管周围的力学问题"的学术 论文, 订成精装本, 亲自来到中国代表团所住的旅馆, 送给了郭慕孙教授。第二天,他又来会见郭教授,他 们共进晚餐, 畅谈双方在学术研究方面的心得。郭教 授对法希米教授的学术论文很感兴趣, 在他的论文中

中国化工代表团除了参加大会外,还应邀参观了 伊朗南部地区和首都德里兰的石油提炼厂、石油化工

找到了一些新方法。

们自己设计和制造的实习 机械,看到年青的伊朗专 家在研究化工方面新课题,例如:研究从石油和天然 气中提炼蛋白质, 研究用生物方法在石油中脱硫, 研 究防止工业中的污染等问题。

中国代表团在设拉子参观一家化肥厂时, 陪同参 观的工艺工程师阿卜杜拉希说,伊朗要走自力更生的 道路。他说, 伊朗准备在西北的阿塞拜疆地区, 通过伊 朗人自己的设计,来修建一座年产三十万吨的化肥厂

使中国代表团感到印象最深的是伊朗许多学术界 人士的独立自主的见解。中国代表们来到了德黑兰帕 尔斯学院时, 莫斯塔夏利教授向中国客人说: "我们要 学习别国的东西, 但不能照搬照抄, 要学习和应用别 人的东西为本国的工业发展所用。"这位热情、健谈的 教授在谈话中对中国朋友说: "你们最伟大的地方就是 有独立自主的精神,在自力更生的基础上建设自己的 国家。只要有这样一个基本条件,其他一切就会先进 起来。

莫斯塔夏利教授还介绍, 这所学院正在研究改进 印染伊朗主要的手工艺品之一地毯所需的合成染料和 寻找伊朗正在发展的用甜菜制糖过程中

被废弃的糖浆的用途。他深有体会地 说:"在科学道路上要有成就,应该有自 己的动力,要寻找自己的出路,就要有 自己的特点。



罗马尼亚社会主义劳动竞赛深入发展

各地提前完成生产计划的捷报不断传来 备, 每年可为国家节省二

新华社布加勒斯特一 カセ=年八月二十一日申 罗马尼亚广大职工为提前 完成五年计划(一九七 年至一九七五年),开展了 多种形式的生产劳动竞 赛。今年年初以来,争取 提前完成五年计划的竞赛 更加深入地向前发展。

为提高劳动生产率 许多工厂提出了"充分利 用每一台机器和设备"的 口号。福克沙尼服装厂最 近通过改装作业线, 简化 了传说手续, 在同样的生 产面积上使劳动生产率提 高了百分之十八,产值增 长了三倍多.

为节约材料, 各行业 职工精打细算,分别提出 了降低燃料、钢铁和其他

原材料的保证。木材加工 厂保证"不浪费一块木 片",面包厂保证"不浪费 克面粉"。汽车司机们则 提出:"每人每月有一天用 节省的汽油工作!"许多工 厂在废物利用方面也取得 了成绩。

广大职工还通过开展 "自己装备自己"的活动 来节约国家外汇和投资。 每年加工五十万立方米木 材的福克沙尼木材加工 厂,目前已做到全厂所需 零件的百分之七十都自 行制造。科瓦斯纳纺织厂 的一位机械工为本厂制造 了一种过去需要讲口的设 十万列伊。普洛耶什蒂"五 石油设备厂职工提出 "用自己的力量发展工厂 的口号, 近三年自己动手 建造了一万五千平方米面 积的厂房。

在劳动竞赛中,产品 质量普遍受到重视。许多 工厂的大字标语上写着: "每个工人都是质量检查 员!"巴克乌服装厂今年上 半年产品质量指标完成了 百分之一百零二点八, 级品百分之百达到指标. 其他级产品都超过指标。

这场普及全国的社会 主义竞赛, 正在结出丰硕

-D 布加勒斯特机床和联动机工厂的工人正在检查产品 新华社记者摄

的成果, 提前完成今年生 产计划的捷报不断传来。 布加勒斯特市今年头七个 月工业超产总值达七亿九 千七百万列伊, 劳动生产 率计划完成了百分之一百

零一点六。梅赫丁茨、穆 列什、雅西和康斯坦察等 县也超额完成了头七个月 的计划, 为提前完成五年 计划赢得了一、两个月的 时间。



莫三鼻给自由战士战斗三个月歼敌二百余

击沉葡萄牙殖民军船只五艘和击落直升飞机一架

新华社达累斯萨拉姆 ーカセ=年八月二十日 电 据莫三鼻给解放阵线 八月二十日发表的一项战 报说, 莫三鼻给自由战士

今年四、五、六三个月在 炸毁一座桥梁、击沉赞比 巴、希穆瓦、迪克、维拉 太特省歼灭葡萄牙殖民军 两百多人。

战报说, 自由战士还 击落敌人一架直升飞机、

西河上的敌船五艘和击毁 加米托、加古卢拉和希加 敌人车辆二十一辆。

自由战士在希费斯、马桑

莫袭击了敌人的七个哨所 战报还说, 在这期间, 和营地, 打死敌人五十八 名。

战报说,此外,他们 还对敌军进行了六十七次 伏击和其他军事行动, 打

死敌人一百二十名。 据新华社渥太华申 最近在加拿大首都渥大华

大学举行了关于南部非洲 问题的座谈会。这个座谈 会是由加拿大二十个群众 团体和在加拿大的非洲留 学生发起举行的。

会议通过了一项决 议, 呼吁英联邦成员国和 全世界支持非洲人民的正

安哥拉人民解放运动 的成员埃比勒·吉马良斯 在发言中指出, 葡萄牙没 有力量在安哥拉、莫三鼻

给和几内亚(比绍)进行 持久的殖民战争。他强 调,安哥拉人民将依靠自 己的力量去赢得自己的解 放。

访问过莫三鼻给解放 区的多伦多争取葡属非洲 殖民地解放委员会成员约 翰·索尔说,葡萄牙军队 对莫三鼻给村民的屠杀并 非罕见的事情。在那里, 屠杀至少已经进行了 年。

新华社墨西哥城一九七三年八月二十日电 西哥总统路易斯・埃切维里亚八月十九日在一次讲 话中说: "政治独立必须通过经济独立来加强。这是 当代非洲、拉丁美洲和亚洲许多国家以及整个第三 世界的问题的本质所在。" 瑞

据《国民报》报道、埃切维里亚总统在"松 林"总统官邸接见参加第一届非洲拉丁美洲运动会 的非洲运动员和随行记者时, 讲了这番话。

埃切维里亚总统说:"目前是第三世界的(原 料)生产国供养工业大国,而且现在问题越来越尖 锐。因此,维护政治独立,非洲非殖民化的进程, 维护拉丁美洲独立的斗争,应该在大的国际会议上 体现出最深刻的互相声援。

埃切维里亚总统在谈到拉美和非洲国家之间的 经济和政治联系时说:"迫切需要讲一步加强这种联 系,因为许多共同的问题把我们联结在一起。富有 的工业大国正在开展一个垄断原料和食品的运动。 在拉丁美洲和在非洲,问题都一样尖锐。"

埃切维里亚总统说, 为了摆脱殖民地状况, 不仅要获得政治独立, 而且还特别要保卫原料和食 品的价格, "使那些工业大国不能再靠第三世界许多 国家的饥饿来供养"

埃切维里亚总统还说:"我们生活在必须加强认 识这些问题的时代。我相信, 刚刚在瓜达拉哈拉结 束的运动会将会促使非洲更深刻地意识到它同墨西 哥和整个拉丁美洲有共同的问题。

新华社讯 加拉加斯消息:委内瑞拉总统拉斐 尔・卡尔德拉和哥伦比亚总统米萨埃尔・帕斯特拉 纳·博雷罗不久前在委内瑞拉马拉开波城签署了-项声明。声明重申了拉美大陆的命运必须基于团结 的重要意义, 并且表示坚决支持拉丁美洲一体化进 程和支持迄今为止安第斯条约组织的一切活动。

声明重申了不干涉原则。声明表示发展中国家 有权参加涉及它们的经济、贸易、货币等问题的 世界性会谈,并且谴责某些发达国家日益增加的贸 易限制。声明说,两国总统认为必须进一步推动委

内瑞拉和哥伦比亚之间的双边关系。

政

治

独

 $\dot{\nabla}$

要

诵

过

经

济

独

立

来

加

强

拉

和

哥

伦

₩

两

玉

总

统

强

调

拉

美

各

玉

加

强

团

切维里

|亚总统强调第三世界发展经济的重

新华社讯 加拉加斯消息:委内瑞拉总统拉斐尔·卡尔德拉最近在纪念国 家独立的一次讲话中强调拉丁美洲各国加强团结的重要性。

卡尔德拉总统说: "我们越是同各兄弟人民同心协力,我们的独立就越加 强、越巩固。

卡尔德拉还指出,委内瑞拉加入安第斯条约组织有利于委内瑞拉的发展。

成.

日本律师联合会举行大会通过宣言

北方四岛是日本固有领土应该归还

讯 据东方通讯社报道, 日本律师联 合会于八月十七、十八两日在札幌市 举行维护人权大会,大会通过的宣言 强调指出齿舞、色丹、国后、择捉四岛 是日本固有的领土, 并要求有关国家 归还这些领土。

宣言说:"解决北方领土问题是全 国人民的重要任务, 因为它关系到恢 复和保障原北方领土居民的人权以及

国

周刊发表文章指出

困

向

舶

新华社一九七三年八月二十一日 北方渔民的人权。"宣言说:"我们强烈 要求政府讲一步加强措施、促使赔偿 捕鱼权利方面的损失和保障原居民生 存的权利,与此同时,积极同有关国家 进行和平谈判,解决北方领土问题。

> 大会在关于建议发表宣言所做的 说明中说:历史事实清楚证明,齿 舞、色丹、国后、择捉四岛是日本固 "北方领土问题的解决是 有的领土。 日本政府紧急的外交任务"

新华社一九七三年八月二十一日讯 英国《经济 学家》周刊最近以《苏联: 手伸出的程度》为题发表 文章说,苏联去年不仅"粮食遭灾",而"工业也很糟"。

这家杂志指出, 去年粮食遭灾, 使苏联政府"不 得不深深挖了黄金储备,以支付从西方紧急购买的价 值二十亿美元的粮食。"

文章说: "麻烦的是,来自其他战线的也不是好消 息。去年苏联国内生产总值增长不到百分之二。""苏 联的工业去年也很糟。""去年,很多项目没达到计划 指标。它们包括天然气(比指标低百分之三点五),油 田设备(低百分之十五点四), 化工设备(低百分之九 点六),轻工业设备(低百分之十一),谷物联合收割机 (低百分之七点一),涡轮机(低百分之十一点一),洗 衣机(低百分之十五点四),电冰箱(低百分之二点六) 和玻璃(低百分之四点四)。用连续炼钢法生产的钢远 未完成计划,这对一直苦心强调苏联工业必须登上现 代生产技术顶峰的苏联领导人来说,一定是件特别失 望的事。'

文章接着说: "最近进口的西方粮食、钢管和机器 有助于使俄国本身产品的严重不足得到弥补。但是, 去年,俄国(外贸)收支逆差约为七亿美元,预料今 年将跃到二十亿美元,并且一九七四年数额甚至还要 高。所以,俄国很可能不得不进一步动用黄金储备和 扩大黄金生产。"文章认为苏联经济要回到六十年代初 那样的增长速度是不可能的,因为"想投入新的大量的劳动力或资金,是没有什么希望的",此外,还存在 "投资回收率下降的问题"

文音在谈到苏联经济管理等方面存在的问题时 "工业上的管理人员除了墨守陈规地完成高高在上 的官僚机构下达的生产计划任务之外,没有得到做更 多事情的机会或诱力。"

文章指出, 在苏联, 发明创造和技术进步不活跃, 是不足为怪的。文 "出现了许多新的发明,但是用上的很少,因为如苏联经济学家们自己 供认的那样,对管理人员来说,生产老的项目比冒风险地和没有把握地生产 新的项目要更为安全和有利可图一些。据《真理报》去年的报道说,石油化 学工业中的六百多种标准工艺流程和蓝图都是二十年到三十年前的老东西, 修改过了的只有八十种左右。"这家杂志认为,为了"改善局势",苏联领导可能选择的办法只是:"大规模地进口西方技术。""这就是俄国设法同西德、美 国、日本和其他非共产党工业国谈判的新的大笔交易的含义。

朝中社强调朝鲜不参加莫斯科世界大学生体育比赛

揭露南朝鲜反动派策划两个朝鲜的阴谋

指出朝鲜不参加比赛也是对那些帮助实现反动派阴谋的行为的警告

新华社平壤一九七三年八月二 十一日电 朝鲜中央诵讯社八月十 九日就朝鲜民主主义人民共和国不 参加在莫斯科召开的世界大学生体 育比赛大会发表评论。 揭露南朝鲜 反动派利用参加在莫斯科举行的 体育比赛策划"两个朝鲜"的阴

评论说:"我们早就作好一切准 备要参加在莫斯科举行的世界大学 生体育比赛大会,但是,考虑到由 于南朝鲜反动派利用体育比赛大会 策划'两个朝鲜'的阴谋,并在社会 主义国家中间散布不和的种子所造 成的形势, 我们决定不参加这次比 赛大会。'

的

评论说: "这是为了粉碎反动 派的卑鄙的政治阴谋而采取的 最正确的步骤, 也是对那些帮助 实现反动派阴谋的行为的一次警告。

评论说:"我们的这一正义步骤 对谋求卑鄙的政治目的的南朝鲜统 治者是一次沉重打击。'

机。政府把这

一任务交给了

乌本戈农县

厂。这个厂的

工人和技术员

听到这个消息

要把这种机器

记者最近 去过坦桑尼亚 首都达累斯萨 拉姆的乌本戈 工业区,访问 了友谊纺织厂 和乌本戈农具

厂的技术员 和工人。他们向我们介绍了他们发扬自力 更生精神, 自己设计、制造机器的动人事

谋。

设计纱管清理机

在友谊纺织厂的纺纱车间, 几十台纺纱 机在有规律地运转着,发出有节奏的隆隆 声, 坦桑尼亚的男女纺织工人正在聚精会神 地工作着。陪同我们的工厂生产经理指着-位正在车间里来回检查机器运转情况的年青 人对我们说, 这就是纱管清理机的设计者尚 加里。我们走上前去向尚加里表示祝贺,他 领我们来到了纺纱车间和织布车间相连结的 讨道里, 那里堆满了织布机上卸下来的上面 还缠着剩纱的纱管。有两个工人坐在一台正 在运转的机器旁,把几十个这样的纱管上的 纱头拧在一起,轻轻地往转动着的滚轴上-放,这几十个纱管就自动来回转动,把剩纱 绕在轴上了。站在一旁的尚加里指着这台机 器说,这就是他设计的纱管清理机。

尚加里接着向我们介绍他设计这台机器 的经过。他说,早在去年初,他看到十几个 工人每天坐在一起,双臂费劲地来回挥动着 向外拉出剩纱头,劳动一天,腰酸臂疼;而且 效率低,影响纱管周转,一些纺纱机和织布 机因此被迫停开, 大大影响了棉纱和棉布的 产量。看到这种情景, 他想能不能用机械化 来代替手工劳动?此后,他经常深入车间,

-记坦桑尼亚工人制造纱管清理机和花生脱壳机的经过 同工人一起商量。他利用业余时间搞出了几 个设计方案,终于在去年五月制成一个用马

牛

重

达带动旋转的多角形滚轴的机器, 经过试 验,获得成功。现在工人们只要把拧在一起 的几十个纱头往滚轴上一搭, 纱头就会自动 绕在轴上。清理纱管的效率提高后,从前十 个劳力还不能完成的任务现在只需两个人就 能完成了。纱管周转快,保证了纺纱和织布 所需的纱管, 也提高了棉纱和棉布的产量。

尚加里的创造精神,受到了称赞,工人 们受到了鼓舞。目前,这个厂的技术人员和 工人搞了不少改革项目,促进了生产。今年 年初, 这个厂的技术员和工人把十一台经纱 机改成了纬纱机,改变了厂内因纬纱机不足 而影响棉布产量的状况。由于这一改革,纺 纱车间今年第一季度的产量比去年同期增加 了百分之二十一,今年上半年织布车间的产 量也比去年同期增加了一百万米。其他如印 染、浆纱等工艺部门也有不少革新的事例。

花牛脱壳机的诞牛

在与友谊纺织厂相邻的乌本戈农具厂 里,工人们正在忙着赶制由他们自己设计的 新产品——花生脱壳机。

以前这种机器多数从南非等地进口。为 了反对南非种族主义政权, 支援南非人民的 斗争, 坦桑尼亚政府决定不再从南非进口 提出发扬自力更生精神, 自己制造花生脱壳 制造出来。锻工车间技术员穆萨和奥马里听 到这一消息后, 立即动手制作。可是他们过 去没有接触过这种机器,缺乏这方面的技术 知识,也没有任何技术资料和图纸。为了弄 清机器结构,他们把好几台进口的花生脱壳 机拆开来仔细研究。他们决心设计制造出既 具有进口机器的优点又适用于本国情况的机 器来

从一九七一年底开始设计, 搞了六、七 个方案, 但都失败了, 主要是筛网搞不好。 因为筛网孔的形状、大小、间距和排列直接影 响着花生脱粒的效果。穆萨和奥马里在困难 面前并不退缩, 他们和工人一起反复研究, 多次试验,在去年三月底终于试制成功了圆 孔状、梅花形排列的筛网。经过鉴定,这种 筛网较适用于本国生产的花生, 脱壳效果 好。花生破损率低,而且机器构造简单,重 量轻,运输方便,受到坦桑尼亚农民的普遍 欢迎。去年投产后,就生产了五百多台,满足 了本国的需要, 为国家节约了外汇开支。

参加设计和制造脱壳机的坦桑尼亚工人 和技术人员自豪地对我们说:"这是我们自力 更生的成果,它不仅对我国农业生产有一定

经济价值,主要还在于它 的政治意义、它显示出我 们坦桑尼亚工人同帝国主 义和种族主义作斗争的决 心和力量。"

。 新华社记者

坦桑尼亚 通 讯

北京城区 白天 阴有零星小雨转多云 风向 偏东转偏南 风力 二、三级 最高气温 28° 天气预报 夜间 晴间多云 风向 南转北 风力 一、二级 最低气温 18°